

世宗莊憲大王實錄

第九之十二

0163662  
no. 4



163662

5.12.15

國立臺灣大學圖書館典藏  
由國家圖書館數位化

世宗莊憲大王實錄卷第九

八月丁酉朔日食侍臣班立仁啟殿庭以救之○祭社稷禮曹與政府同議以為社稷 宗廟之上不可以喪廢朕令奉常判事奉賑詣昌德

宮門外代言司啟送他處○戊戌視事啟答杖贖刑 上曰何以啟刑

決乎代言等對曰 上王居 太祖喪山陵前亦啟答杖之刑 上曰

其與三議政禮曹判書更議以啟○戶曹啟諸道船軍之溺死者 殿

下常加撫恤然無定式乞自今因公務行船溺死者給其家米豆四石

從之○命吏曹參判申商具錄 大行王大妃世系以聞○平安道觀

察使啟价川郡水災可畏請徙他處從之○日本西海道肥前州平寓

鎮駿州牧源省遣人獻土宜請還被留倭人 上議於政府 不允○

禮曹判書荅豫州太守多多良書曰論及道林等九人多漏波音等七

人已檢究就付回使發還其餘二人如得現推就後還送惟照○庚子

視事代言柳穎啟內贍掌設三齋所供不潔且婢子多上寺者 上曰

不為則已為則要須潔淨屢以此諭爾輩何至於此其嚴責內贍寺官

勿復如此○禮曹啟 大行王大妃守陵軍依 健元陵例置百戶

從之初禮曹啟 上王請置百戶 上王曰 太祖之陵則百戶可也

繼世之君若皆百戶田民難繼今山陵毋過三十戶兵曹判書趙末生等請曰山陵周回廣闊三十戶難於守護且將爲兩陵各五十戶共計百戶何如乃許之○辛丑宣旨設齋本爲佛而自初齋至七齋供佛之具各有等級佛亦有等乎予欲全革之但以習俗已久不能遽革自今以初齋之例通行之柳廷顯曰宣旨甚當朴嘗以爲不可欲更啓於上知申事元肅不從嘗不得啓○謝恩使南暉還到通州潞河驛得病至高嶺驛始愈 上聞之遣醫鄭從夏宦官朴春茂于義州迎暉以來○戶曹啓市價不平令京市署每三朔一次改定市價其亂法瞞官者憲司糾理從之○壬寅遣益平君不根設四齋于興天寺○宣旨代言等喪制考 太祖喪制行之 上曰禮有近臣從君服喪之文且殯殿行祭時以白衣烏帽從衰經之君似有未便其召禮曹判書許稠問之稠對曰近臣當從 上衰經不可易服元肅等啓 太祖之喪代言從百官釋服詰 殯殿則還服斬衰 上曰依此行之○遣宦官崔龍取慶尚道普賢寺梅檀彌陀佛以來○癸卯視事始啓笞杖之刑○司憲府啓慶尚道觀察使崔迤私贈金訓朴義孫鄭廣元等米請拿來鞠之 上命姑移文覈其真僞○甲辰 上王召卞季良許稠元肅等傳

旨曰已從易月之制十三日除喪而於計告文書不用寶未知終期年不用寶乎又於賀正文書亦不用寶乎季良等對曰皆是十三日後事然告計則凶事故稱哀子不用寶賀正則吉禮故稱國王且用寶如有問之者宜對以此肅對曰既行易月之制雖凶事當稱王用寶不然則當於解送唐人啓略載遭喪不敢署事之意俾達朝廷不可專使告計上王曰前後不同之意辨析似難且諸侯告天子不可用權天子聞顯妃之薨降勅賜祭賜賻而不問其不計德妃之薨帝亦不問其不告則今大妃之薨必不問其不告如或問之對以不敢仰瀆宸聰則事歸恭敬不如不告之爲愈也雖計告無請謚誥命之禮是要其賤祭耳雖爲異議予當不聽卿等具啓主上且告政丞○卞季良啓擲用黃腸積材有隙請依世俗用全板從之稠心非而不爭○乙巳視事元肅具啓宣旨 上曰不行計告則然矣但予不釋衰經百官亦以素服終期年異於十三日即吉之制矣乃命召還曹備衡時禮官蔡稽古典不得國君夫人計告天子之文後 上閱經傳通解續得其文以示近臣曰果有古制禮官考之不詳耳恨之○前恭安府尹李臯卒臯驪與人高麗末登第歷任臺諫執心剛正且有操行累官至恭安府尹集賢殿學士

乞歸水原至是卒年八十子二追審○日本前西海道九州都元帥遣使獻土宜○工曹啓黃海道谷山鳳山平安道泰川穀山嘉山等郡產銀咸吉道端川安邊和州定平江原道淮陽狼川春川旌善等郡產金請遣朝官採之以充國用甲山所產白礬亦令其郡穎悟人傳習燔造之術定爲歲貢從之仍命只遣朝官於咸吉道採金○丙午 上召李原許稠元肅曰予欲詣豐壤 父王以予侍殯不許數進卿等詣豐壤請進肉膳原等詣豐壤 上王賜見原以 上命進酒 上王曰主上遣大臣請進肉膳予敢不從但恨不得與老大臣共之耳判書還京令諸大臣食肉以示百官乃許進肉膳命原等食肉下至衛士皆令食肉原啓將以十一月二十日下玄宮然天氣沍寒事功難成且朝廷因唐人解送咨知大妃之薨則帝以厚意遣使致祭必在山陵之前况家禮有王公以下三月而葬之說宜改定以九月十月 上王曰予知卿之意矣當召李陽達高仲安等更議葬期○上王幸樂天亭召山陵都監提調朴子青餉之召李陽達等更洵葬日定以九月十九日 上王夜遣洪得敬傳旨曰主上於明日早朝出來予欲相見後還豐壤又命柳廷顯李原許稠元肅扈駕而來○丁未 上將詣樂天亭 上王以兩

止之柳廷顯李原卞季良許稠元肅等詣樂天亭 上王曰主上侍殯  
過哀予且老病奈何予見家禮有三月而葬之文又問於李陽達等曰  
九月十九日爲吉予已定之今日召卿等非議其可否止諭以葬期也  
雖有異議予不聽之稠具書古制欲爭而不果○上王引見趙未生元  
肅曰主上言讓寧願隨山陵讓寧之發此心誠佳矣然行香使往來必  
數豈不相會且驪川君雖良相同處三年豈如吳越觀文繼宗李培等  
不能防閑以至獲罪則生事可畏不如不爲之爲愈也利川相距不遠  
使讓寧依孝寧例來往拜陵何如此雖一家事亦係國家其與大臣密  
議以啓廷顯等對曰 上慮至矣欲保全讓寧不如勿許 上王曰予  
將圖之又謂肅曰以此啓于主上又曰今日欲見主上以大妃常病卧  
此宮主上見必痛憾又聞主上欲五月而葬故還止之早知百日内通  
吉則雖無禮文亦可况有三月而葬之文乎且予命卽爲法何必古制  
人死過十日二十日則無有生理古人有一月而葬者有十日而葬者  
予今定爲三月之葬母有異議季良等還啓 上曰家禮王公三月而  
葬之文非朱子之本意實責世俗不葬之辭也 上意已定不可違越但  
懔右議政粗見禮文輒以啓達季良曰今日之事 上王權時處之非

欲立法也○命直提學成傑申樞及弟崔興孝金寫法華經于內佛堂  
追成 大妃之願也○上王還豐壤○戊申 上王將謁 健元陵  
上遣金益精點視奠具○刑曹啓各驛轉運奴婢京畿良才樂生駒興  
迎曙碧蹄馬山東坡招賢青郊等九驛各給十戶正役一名奉足二名  
并二百七十名雙守驛二十戶綠揚安奇梁文田原菁好加川金嶺江  
原道生安忠清道佐贊分行無極用安成歡新恩等十四驛各八戶正  
役十名奉足二名并三百九十六名忠清道丹月安富連原黃江守山  
長林長楊台郎栗峯雙樹德留增若金蹄廣程日新敬天平川等十七  
驛各六戶正役一名奉足二名并三百六名黃海道初面殘站金郊及  
新設劔水站亦依上項例量給奴婢 從之○己酉 上王謁 健元  
陵○遣平壤君趙大臨設五齋于大慈庵○遣通事金彥容押送被虜  
漢人陳壓夢等二人于遼東○庚戌分遣諸道損實敬差官傳旨曰務  
令便於官民其有不公者依律重論○囚前僉知敦寧府事李興露于  
義禁府以毆殺僧雪澄也○司憲府啓中軍經歷安從廉都事申可義  
左軍經歷金沱都事鄭守敬右軍經歷白環都事權敦等於 大妃病  
苦時會飲于巫女齋薇家請治其罪 上曰予欲赦之沱識理儒者尚



如此不可赦也命並贖答四十○朴嘗更請設齋之時加佛前所供之數從之○辛亥 上率百官行秋夕祭于 殯殿還御廬次○視事○司憲府上疏言前日李從茂李迹林尚陽等罪具疏以聞未蒙俞允臣等反復思之使黨惡之人得保首領此 殿下之私恩也今又許京外從便伏望俯從臣等之請以懲其餘不允○全羅道鎮安縣泉水赤○徵山陵軍京畿忠清道各三千名江原黃海道各二千名水軍隊卒並四千名○判利川縣事慎以衷啓讓寧大君擅耕流移人田 上命仍給讓寧○壬子視事○孝寧大君補設祭于 殯殿○癸丑 上王遣知兵曹事郭存中諭 上曰山陵石室蓋石廣厚難輸宜破為二使得易輸且今立法以為後規又聞將立神道碑誌石則可若碑則當待我百歲後立也 上對曰不用金石甚為輕便然破而用之不如用金石之固也且非本國舊例深為痛悶命元肅馳啓于 上王肅未至 上王已幸安巖洞伐石處駐馬命石工鐵推破之為二肅具啓 上王曰知申事之來已知 主上之意然石廣大難輸恐致軍人之死若不立法後嗣何觀已命破之况古有石室之文而無用金石之文雖破為二牢固與金石無異 主上宜勿慮命肅扈駕還次馬場川上謂肅曰李

興露殺人罪當絞然其父為佐命功臣宜當原免其盟文曰事關宗社當以法論則興露所犯非關宗社宜當免死進書膳命尹坤趙末

生許稠朴子青曹備衡河敬復許權徐選崔士康及肅等侍膳謂稠曰石室盖用金石有巨弊何不具啓無乃又有如是之弊乎稠曰金石之弊非不知也但係山陵之事不敢以啓耳此外似無弊事上王曰吾

已立數法盖謂陵側不建佛寺革法席折盖石等事也上王遂幸樂天亭○禮曹啓今後公私佛事用紙花毋用羅花從之○甲寅鶴鷗鳴于敦化門上○政府六曹堂上各一人詣樂天亭問安○上王還豐壤

○命奪李興露告身配咸興○乙卯命置普賢寺梅檀佛于大慈奄○上王饋侍衛宰樞于水亭○丙辰益平君石根設奠于殯殿○遣吉昌君權跬設六齋丁開慶寺○吏曹啓諸道損實委官類皆鄉原無

恥之徒及吏典出身者緣此損實不中公私受害敬差官亦不能遍行審檢今後選外方受田各品大小人自充差若番上宿衛及兵器點閱時則以其辭緣移牒兵曹並選侍衛別牌公廡者差定從之○丁巳視

事○全羅道觀察使報大雨古阜郡訥堤决堤下田六百餘結沈水○私奴吾麼大告朱尚賓亂言命三省同義禁府鞠之○戊午平壤君趙

大臨設奠于 殯殿○上王傳旨兵曹曰予聞王后之齋大小人真下

至僕從雜沓喧嘩幾於千人佛無靈則已有靈則此非敬事之道也予

非吝惜也予之待佛之心趙末生悉知之矣水陸齋近於厲祭追薦合

設水陸遂命禮官詳定國行及大夫士庶人追薦水陸齋等品赴齋之

人亦令定額○已未遣宦官崔龍取留後司演福寺梅檀佛像及十六

羅漢以來○庚申 上王健侍衛宰樞于水亭○叅贊卞季良撰獻陵

誌文以進曰謹按 太后閔氏驪與世家自高麗門下侍郎平章事文

景公諱令謨六世而至皇高祖諱宗儒相毅陵位都僉議侍郎贊成事

謚忠順忠順生皇曾祖判密直司事謚文順諱頤又順生皇祖大匡驪

與君諱朴大匡生皇考純忠同德贊化功臣輔國崇祿大夫驪興府院

君修文殿大提學領藝文春秋館事謚文度諱審皇妣宋氏封三韓國

大夫人高麗重大匡驪良君諱璿之女以乙巳丁卯生 太后于松京

鐵洞私第太后生而淑懿聰惠異常將笄擇配來嬪于我 聖德神

功上王少有濟世之志留心經史不事家產 太后能給於治家謹於

主饋以勉其功教誨多男俾循義方禮遇妾侍克盡婦道洪武壬申

上王扶 太祖開國封靜寧翁主歲庚辰 恭靖王以無繼嗣封我

上王世子封 太后貞嬪其年十一月 上王受 恭靖王內禪即位  
封 靜妃永樂癸未四月 帝遣趙居任封我 上王爲朝鮮國王是  
年冬十月 帝賜太后冠衾鮮麗罕比自是年至丁酉累受 帝賜  
五戊戌八月 上王禪位于我 主上殿下即位以其冬十一月  
甲寅奉冊 寶獻號 上王曰聖德神功 太后曰厚德王大妃已亥正  
月 帝賜誥印封我 主上殿下爲國王庚子五月二十五日 太后  
感疾上王日至視疾 主上侍側扇枕親奉湯藥凡所救療無所不  
至七月十日薨于壽康宮別殿春秋五十六大小臣僚下至僕隸莫不  
痛哭嗚呼痛哉 上王不勝軫悼稍不豫 主上遣大臣請進肉不許  
以白衣素膳終三十日 主上哀慟罔極居于櫟閣 上王許於葬後  
釋服 主上以九月十四日 上尊號曰 元敬王太后大臣獻議以  
爲五月而葬禮也然宋制王公以下皆三月而葬今 主上久居櫟閣  
不得問安當酌時宜以從宋制 上王許之越三月十七日壬午安厝  
于廣州治之大母山陵曰獻 太后稟幽閑貞靜之德克配 聖上以  
專內治十九年間壺儀肅穆又誕 聖子俾主 宗社以享榮養嗚呼  
盛哉 太后誕四男四女我 主上殿下居三長曰禔嘗爲世子不謹

于德群臣上言不宜儲副 上王聞于 帝廢之封讓寧大君次日補  
封孝寧大君次日禋封誠寧大君先卒長女貞順宮主下嫁清平府院  
君李伯剛非一李也次慶貞宮主下嫁平壤君趙大臨次慶安宮主下  
嫁吉昌君權跬亦先卒次貞善宮主下嫁宜山君南暉我 中宮恭妃  
沈氏門下侍中諱德符第四子溫之女也誕四男二女皆幼讓寧娶金  
漢老之女生三男一女皆幼孝寧娶戶曹判書鄭易之女生五男一女  
皆幼誠寧娶慶昌府尹成抑之女無子貞順宮主生女適同副知敦寧  
李季隣亦非一李生一女幼慶貞宮主生四女長適幼學安進餘幼慶  
安宮主生二男聃改娶司憲掌令鄭淵之女次幼貞善宮主生一男一  
女幼命判敦寧府事權弘書諸石○辛酉視事○禮曹請上 大行厚  
德王大妃謚元敬 王大后陵號曰獻從之○上曰山陵軍數至萬餘豈  
無死亡者且路邊禾穀亦必損傷其令有司贖其死亡償其損傷○禮曹  
啓開瑩域祀后土及謝后土儀祀后土儀曰前祭三日應行事執事官並  
散齋二日致齋一日祭日丑時書雲觀於所得地掘兆四隅外其壤掘中南  
其壤各立一標當南門立兩標執事者設后土氏神位於中標之左南  
向席以莞設獻官位於神位東南西向執事位於其後西向北上謁者

贊者位於獻官西南西向北上奠祝版於神位之右設香爐香合并燭

於神位前設祭器實饌具籩八在左為三行右第一行刑豆在前魚

在前黃栗棗子次之第三行豆八在右為三行左第一行韭道在前

羹道在前鹿醢芥豆次之第三簋各二在籩豆間簋在左實在右實

以糝梁梁在糝前簋實以黍稷爵在簋簋前設尊於神位東南北向

又於其東南設盥洗二北向獻官洗在東行事執事官各具公服至時

謁者贊者先就拜位北向四拜訖就位謁者引祝及執事者八就拜位

北向立定贊者曰四拜祝以下皆四拜請盥洗位盥帨訖各就位謁者

引獻官入就位立定贊者曰四拜獻官四拜謁者引獻官詣盥洗位北

向立贊者搯笏盥手悅手盥手悅手不贊贊執笏引詣尊所西向立執尊者舉罍

酌酒執事者以爵受酒謁者引獻官詣神位前北向立贊跪搯笏贊三

上香執事者以爵授獻官獻官執爵獻爵以爵授執事者奠于神位前

贊執笏俛伏興小退北向跪祝就神位之右東向跪讀祝文訖謁者贊

俛伏興退復位贊者曰四拜獻官四拜謁者引出謁者引祝以下就拜

位立定贊者曰四拜祝以下四拜謁者引出謁者贊者就拜位四拜而

出執事者徹饌獻官正三品祝史一謁者一贊者一齋郎並參外○謝

后土儀曰俟覆土既畢執事者於玄宮之左除地設后土氏神位南向  
席以莞設獻官位於神位東南西向執事者位於其後西向北上謁者  
贊者位於獻官西南西向北上奠祝版於神位之右設香爐香合並燭  
於神位前次設祭器實饌具饌品與開設尊於神位東南北向設洗於  
其東南北向盥洗在東諸執事洗又於其東南北向行事執事官各具  
公服時至謁者贊者先就拜位北向四拜訖就位謁者引祝及執事者  
入就拜位北向立定贊者曰四拜祝以下四拜詣盥洗位盥悅訖各就位  
謁者引獻官入就位立定贊者曰四拜獻官四拜謁者引獻官詣  
盥洗位北向立贊搢笏盥手悅手盥手悅手不贊贊執笏進詣尊所西向立  
執尊者舉罍酌酒執事者以爵受酒謁者引獻官詣神位前北向立  
贊跪搢笏三上香執事者以爵授獻官獻官執爵獻爵以爵授執事  
者奠于神位前贊執笏俛伏興小退北向跪祝就神位之右東向跪  
讀祝文訖謁者贊俛伏興退復位贊者曰四拜獻官四拜謁者引  
出謁者引祝以下就拜位立定贊者曰四拜祝以下四拜謁者引  
出謁者贊者就拜位四拜而出執事者徹饌祝版瘞於坎獻官一正三  
品祝史一謁者一贊者一齋郎一並參外○壬戌誠妃設奠于 殯殿

○遣清平君李伯剛設七齋于檜庵寺○上王聞六齋男女雜沓曰其  
不精潔可知宜令代言以上勿參趙末生曰後月之事立法禁之可也  
今七齋喪事垂畢臣子之心孰不欲請也請勿禁之不久○司憲府  
上疏曰慶尚道觀察使崔迺憐恤罪人金訓朴義孫給口糧並贖戶曹參  
判李潑爲觀察使時又給義孫醬其心難測經歷權專金尚寧知昆南郡  
事劉李芬塩場官辛好文亦皆阿順不舉義回報請并奪告身鞫問其  
狀○癸亥囚役朔校書校勘李士侗于義禁府尋釋之以錯書七齋疏  
文也○甲子敬寧君排設奠于 殯殿○乙丑宜山君南暉設奠于

殯殿○禮曹啓謹按毛晃韻太字註云大也過也甚也通作泰顏師古曰

太上居尊上之位者大字註云漢書太子大師大傅大中大夫大守並  
音泰古字無點後人加點以別之本朝廟號 太祖謚號王太后及

事大文書內太子等大字皆無點請皆加點從之○上謂元肅曰崔迺

李潑等罪雖未可以黨逆論其憐恤給物有所過誤旣爲大臣在京中  
則同辭請罪在外則憐恤之豈不悖乎大臣所犯不可不稟于 父

王爾其問安兼啓此事 上王適省稼于離宮南郊肅具啓 上王曰

給物憐其窮也豈有黨惡之心迺爲人端平無害然此過誤所犯臺



諫所言不可不從宜并罷職以副其請又曰洪汝方開國功臣之子也  
爲大司憲拿兵曹吏問吾書停之處豈有愛敬之心茲削功臣籍黜之  
于外母子各在東西未得相見誠可憐憫欲令外方從便使得見老母  
爾其啓于主上肅對曰汝方之罪大矣從便大速 上王又曰山陵後  
主上當釋衰經見我時則著黑笠我曾服喪謁 太祖亦著黑笠又曰  
主上自少非肉不能進膳今遭喪素饌已久吾豈不憐見乎乃進書膳  
恭寧君禍及李和英崔閔德田興洪敷郭存中等侍膳賜肅雉曰汝有  
老母吾甚羨焉○上命京畿觀察使給讓寧大君提閑田十日耕○禮  
曹啓上謚冊謚寶儀立主奠儀遣奠儀祖奠儀其上謚冊謚寶儀曰前  
二日忠扈衛設權置冊寶幄次于仁政殿前月臺上設進冊寶官以下  
行事執事官幕次于進善門外設權安冊寶幄次于 殯殿中門外隨  
地之宜前一日進冊寶官等官並常服黑角帶詣進善門外幕次通禮  
門引禮曹職掌官及儀衛親從官等 禮曹職掌稽制司一員儀衛親從兵曹乘輿司一員並於殿  
庭排立以俟謚冊謚寶將出奉冊官奉寶官於內侍處受冊寶詣月臺  
上幄次權置於案上次奉禮郎引進冊寶官以下詣殿庭北向東上立  
定通贊贊再拜進冊寶官以下皆再拜訖 如值雨泥權退側身立俟有

司奉迎儀衛進行奉冊官奉寶官奉謚冊謚寶至仁政門安於龍亭中案以授執事者進冊寶官以下應行事執事官隨行出敦化門外上馬

詣宗廟行告廟禮其儀具本義註畢奉詣殯殿中門外幄次權安於案上

職掌進冊寶官以下退歸本司其日宗室以下文武群官以常服詣

殯殿外幕次執事者設禮饌設香爐香合并燭於靈座前設尊於戶

外之左設權置冊寶褥位及案於殯殿下東向次奉冊寶官以常服

黑角帶奉謚冊謚寶入進冊寶官以下行事執事官以常服黑角帶並

從至殯殿下權置褥位置冊寶於案上冊北進冊寶官以下權退幕

次俟有司排辦畢備通禮門引宗室以下文武群官詣殯殿東裏外

隨地之宜立班定宗室於道西在前行次奉禮郎引讀冊官讀寶官詣冊寶案之

南北向立次引奉冊官奉寶官立於讀冊官讀寶官之後次引進冊寶

官詣殯殿下西向立定通贊贊再拜進冊寶官以下皆再拜次引進

冊寶官升殿詣香案前跪三上香執事者以茶酒授進冊寶官進冊寶

官酌茶三奠酒俛伏興再拜引降復位小立次再引進冊寶官詣殿

階下位北面俛伏跪啓稱某官臣某言奉教謹奉上謚冊寶啓訖俛

伏興退復位次奉冊官詣冊案前跪舉冊匣興職掌先奉冊案升詣

殿上香案前置於褥位北向次奉冊官奉謚冊行次引進冊寶官升殺  
詣冊案前北向跪奉冊官以冊授進冊寶官進冊寶官受冊奠於案上  
俛伏興小退稍西東向跪奉冊官俛伏興小退跪次引讀冊官升殿詣  
冊案前北向立奉冊官詣冊案前跪舉冊讀冊官跪讀冊訖俛伏興降  
復位奉冊官奠冊于匣中舉冊匣興職掌先奉冊案於殿上稍東褥位  
置定奉冊官隨至跪置于案上俛伏興降復位初讀冊官讀冊將畢奉  
寶官詣寶案前跪舉寶蓋興職掌先奉寶案詣殿上香案前置於褥位  
北向次引進冊寶官降階立於寶蓋之後奉寶官奉謚寶行進冊寶官  
升殿詣寶案前北向跪奉寶官以寶蓋授進冊寶官進冊寶官受奠於  
案上俛伏興小退稍西東向跪奉寶官俛伏興小退跪次引讀寶官升  
殿詣寶案前北向立奉寶官詣寶案前跪舉寶讀寶官跪讀寶訖俛伏  
興降復位奉寶官奠寶于蓋中舉寶蓋興職掌先奉寶案於殿上稍東  
褥位置定奉寶官隨至跪置于案上俛伏興降復位次引進冊寶官復  
位西向立定通贊贊再拜進冊寶官以下皆再拜如值雨泥濘隨宜殿  
裏外並廊上立班  
通禮門以次引出冊寶於本殿奉安本殿官權行收掌至鼓引日以腰  
輿奉行進冊寶官領議政讀冊官正三品讀寶官從三品奉冊官奉寶

官並五品○立主奠儀曰俟閉玄宮將畢通禮門設殿下版位於吉

帷宮之南北向設王世子位於殿下版位之後近南宗室以下文武

群官位又於其南文東武西中心為頭異位重行俱北向宗室於道執西在前行

事者設卓三於靈座東南西向題主卓在壇次筆具筆硯墨盥盤盥

匱具香湯拭巾用白苧布設盥洗於其東南北向次奠祝版於靈座之左設

香爐香合并燭於靈座前設尊於吉帷宮東南北向設洗於東南北

向諸執事洗又於其東南北向時至通禮門分引宗室以下文武群官

入就位知通禮引王世子入就位立定判通禮導殿下出幄詣卓前

北向立大祝盥手開匱奉出桑主置於卓上以香湯浴主拭以巾

卧置卓上題主官盥手詣卓前西向立題前面云元敬王后墨書

訖乃退大祝奉安靈座覆以青苧巾魂帛函置其後判通禮導

殿下還幄次執事者盥手洗盞拭盞置于尊所奉饌升奠于靈座前

禮曹判書進當幄前跪啓請行禮啓訖俛伏與判通禮導殿下詣盥

洗位盥悅訖導殿下詣靈座前北向立啓請跪三上香進香進爐奠香奠爐

皆近侍為之近侍進茶酒殿下酌茶三奠酒奠酒亦近侍為之判通禮啓請俛伏

與小退跪大祝進靈座之左西向跪讀祝文訖判通禮啓請俛伏與

再拜哭 殿下俛伏興再拜哭盡哀典儀曰再拜哭 王世子以下在

位者皆再拜哭盡哀大祝奉 虞主納于匱中禮曹判書跪啓禮畢判

通禮導 殿下還幄次知通禮引 王世子出就次通禮門分引宗室

以下文武群官以次出執事者徹饌祝版瘞於坎○遣奠儀曰前一日

忠扈衛設幄次於 殯殿前近東隨地之宜其日通禮門設 殿下版

位於殿庭道東近北北向設宗室以下文武群官位於外庭隨地之宜

文東武西中心為頭異位重行俱北向宗室於道西在前行有司進輜於中門外

當中南向進柳車於外門外當中南向儀仗明器序列於柳車前執事

者奠祝版於 靈座之左設香爐香合并燭於 靈座前設尊於戶外

之左北向設洗於東階東南北向諸執事洗又於東南北向時至執事

者盥手洗盞拭盞升自東階置于尊所奉饌升奠于 靈座前判通禮

導 殿下詣幄次即座通禮門分引宗室以下文武群官皆服初八就

位立定禮曹判書進當幄前跪啓請行禮啓訖俛伏興判通禮導 殿

下出幄詣版位北向立判通禮啓請再拜哭 殿下再拜哭盡哀典儀

曰再拜哭在位者皆再拜哭盡哀判通禮導 殿下詣盥洗位盥洗訖

導 殿下升自東階詣 靈座前北向立啓請跪三上香進香爐皆近

侍為 近待進茶酒 殿下酌茶三奠酒奠酒亦近侍為之判通禮啓請俛伏興

小退跪大祝進 靈座之左西向跪讀祝文訖判通禮啓請俛伏興再

拜哭導 殿下小退於位執事者設哀冊褥位於奠東職掌先奉冊案

置於褥位西向奉冊官奉冊升詣冊案前跪奠於案上俛伏興小退判

通禮啓請跪 殿下跪典儀曰跪在位者皆跪奉冊官詣冊案前舉冊

讀冊官跪讀冊訖俛伏興退奉冊官以冊授校書館員以授尚瑞司員

判通禮啓請俛伏興再拜哭 殿下俛伏興再拜哭盡哀典儀曰俛伏

興再拜哭在位者俛伏興再拜哭盡哀執事者徹饌訖判通禮導 殿

下權歸幄次通禮門分引宗室以下文武群官以次出昇 梓宮官武班

四品進輜於殿階下大祝以輿奉 魂帛函安於車上 虞主匱置其後

執事者奉謚冊謚寶哀冊及平時冊寶置於輿攝判通禮進 靈座前

跪啓請升輜俛伏興戶曹判書帥昇 梓宮官及小臣奉 梓宮降階

升輜攝判通禮前導 梓宮奉妻者內官以妻及行障坐障障 梓宮挽

士奉輜至外門外攝判通禮進輜前跪啓請升柳車俛伏興戶曹判書

帥昇 梓宮官及小臣奉 梓宮升柳車攝判通禮進 靈駕前跪啓請

靈駕進設俛伏興退儀衛以次引 殿下及宗室以下文武群官

以次哭從如儀留都群官徑至城外奉辭如儀○祖奠儀曰前期忠扈

衛設幄次於殯殿前近東隨地之宜通禮門設 殿下版位於殿庭道東

近北北向設宗室以下文武群官位於外庭隨地之宜文武西中心

為頭異位重行俱北向宗室於道西在前行執事者奠祝版於 靈座之左設香

爐香合并燭於 靈座前設尊於戶外之左北向設洗於東階東南北

向諸執事洗又於東南北向時至執事者盥手洗盞拭盞升自東階置於

尊所奉饌升奠于 靈座前判通禮導 殿下詣幄次即座通禮門分

引宗室以下文武群官入就位立定禮曹判書進當幄前跪啟請行禮

啟訖俛伏與判通禮導 殿下出幄詣版位北向立判通禮啟請再拜

哭 殿下再拜哭盡哀典儀曰再拜哭在位者皆再拜哭盡哀判通禮

導 殿下詣盥洗位盥洗訖導 殿下升自東階詣 靈座前北向立

啟請跪三上香進香進爐奠香奠近侍進茶酒 殿下酌茶三奠酒奠

亦近侍判通禮啟請俛伏與小退跪大祝進 靈座之左西向跪讀祝

文訖判通禮啟請俛伏與再拜哭導 殿下降復位判通禮啟請再拜

哭 殿下再拜哭盡哀典儀曰再拜哭在位者皆再拜哭盡哀禮曹判

書跪啟禮畢啟訖俛伏與執事者徹饌判通禮導 殿下還幄次通禮

門分引宗室以下文武群官以次出○九月丙寅朔虹見 上率百官行朔祭于 殯殿○視事○罷崔迤等五人職赦劉季芬○司諫院上疏曰金訓鄭廣元朴義孫等不忠之罪人之所共知也今者崔迤李潑金尚寧權專相繼爲監司經歷以其官物私自贈與其爲黨惡明矣憲司劾問其由申請其罪 殿下只罷其職臣等竊謂人臣之罪莫大於不忠監司專制方面其於不忠之人固宜嚴加防禁不此之顧反與交通其時知昆南郡事劉季芬鹽場官辛好文亦從監司之令公然與之罪亦大矣伏望將崔迤李潑金尚寧權專劉季芬辛好文等下有司鞫問其由依律科罪 不允○戶曹佐郎河絮乃於加科啓目擅自改書他人之名注書朴以昌言於史官安修已修已又於啓目自書其名事覺皆下義禁府鞫之○命議補充軍還賤條款左議政朴嘗獻議曰竊謂國家以民之賤者多而良者少置補充軍以廣從良之路其類有五曰身良水軍者蓋於良賤分辨之際良賤籍俱不明者於良於賤難以一定故屬之水軍其法至公今以逃避之故定爲賤口臣未知其可也曰稱于稱尺者其役雖賤異於奴婢故其女子嫁公私奴所生並從奴役且于尺之人許良者百無一二而國家特設法以充軍耳今此邊遠



之民不勝京役或有逃避者遽定爲奴婢臣未知其可也曰婢妾產祖父  
自己婢妾所生同氣至親也而子孫分執役事甚爲不仁故令從父爲  
良所以重人倫也今以逃避之罪遽令從賤仍給其同氣族親之人臣  
未知其可也曰勿問是非者以限內訴良未決者本是天民也更不分  
辨並屬補充軍所以抑賤多之弊也今以逃罪不辨良賤遽以從賤臣  
未知其可也曰贖身者凡兩班子孫之賤者能自贖身則亦許從父爲  
良所以救良小之弊也况其公私本主既收其贖價則安有還執之理  
今許陳告還賤臣未知其可也蓋此補充軍既爲良人雖其男丁之當  
立軍者罪非大逆則固無從賤之理况婦女不當立軍者若以逃隱之  
罪從賤則一人之子孫有一良一賤者而五類從良之法終必紊矣臣  
願補充軍男丁元不現者匿名不付籍者逃避差役者皆許人陳告將  
犯人田地穀米外財物奴婢牛馬不拘多少爲半充賞其犯人一依兵  
律論罪再犯三犯者議加刑法婦女不付籍者依律收贖並免從賤命  
政府六曹更議以聞○上王遣知兵曹事郭存中諭 上曰九月十七  
日安葬最吉况十九日若值風雨則必不克葬後無退期且葬具已備  
宜以十七日爲定其召李陽達高仲安問之 上問於陽達等定以十

七日○昭悼君妻沈氏設奠于殯殿○丁卯恭寧君祔設奠于殯

殿○吾廖夕伏誣命杖一百徒三年○禮曹啓啓 殯奠儀曰前三日

告杜稷 宗廟前一日忠扈衛設幄次於 殯殿前近東隨地之宜其

日通禮門設 殿下版位於殿庭道東近北北向設工曹判書位於

殿下版位之後近南執事者一人執拂拭 梓宮之巾陪其後設宗室以

下文武群官位於外庭隨地之宜文東武西中心為頭異位重行俱北向

於道在前行執事者奠祝版於 靈座之左設香爐香合并燭於 靈座前

設尊所於戶外之左北向設洗於東階東南北向諸執事洗又於東南

北向時至執事者盥手洗盞拭盞升自東階置于尊所奉饌升奠于

靈座前判通禮導 殿下詣幄次即座奉禮郎引工曹判書入就位通

禮門分引宗室以下文武群官入就位立定禮曹判書進當幄前跪啓

請行禮啓訖俛伏與判通禮導 殿下出幄次詣版位北向立判通禮

啓請再拜哭 殿下再拜哭盡哀典儀曰再拜哭在位者皆再拜哭盡

哀判通禮導 殿下詣盥洗位盥悅訖導 殿下升自東階詣 靈座

前北向立啓請跪三上香 進香爐皆近侍為之 近侍進茶酒 殿下酌茶

三奠酒 奠酒亦近侍為之 判通禮啓請俛伏與小退跪大祝進 靈座之左西

向跪讀祝文訖判通禮啓請俛伏興再拜哭導 殿下降復位判通禮

啓請再拜哭 殿下再拜哭盡哀典儀曰再拜哭在位者皆再拜哭盡

哀禮曹判書跪啓禮畢啓訖俛伏興執事者徹饌判通禮導 殿下權

歸幄次通禮門分引宗室以下文武群官以次出奉禮郎引工曹判書

升自東階執事者從升就擯官南北向跪啓曰謹以吉辰啓擯塗啓訖掌事

者升徹擯塗訖工曹判書以巾拂拭梓宮覆以棺衣於幕內執事周回

設帷及施常食之奠如常儀胡夕水刺訖通禮門分引宗室以下文武群官

入就位工曹判書降就本班立定判通禮導 殿下出幄詣版位北向立判通禮

啓請再拜哭 殿下再拜哭盡哀典儀曰再拜哭在位者皆再拜哭盡哀判

通禮導 殿下還幄次通禮門引群官移班近東班首進名奉慰訖通

禮門分引宗室以下文武群官以次出○戊辰慶慎宮主設奠于殯殿

○臺諫上疏請治崔迤等罪 不允○己巳雲城君朴從愚撫安君妻

王氏設奠于殯殿○上王將幸樂天亭次于松溪院平召柳廷顯朴訔

李原許稠元肅乃議石室之制曰用全石為蓋則民力艱大須用二片

且四隅石亦皆連合二三片可也我百歲後當用此制矣又曰室底勿

用石只用石灰細沙稠進啓曰近州縣吏民告其守令所犯者比比有

之風俗薄惡莫甚臣嘗憤憤曩引古事上書陳請間有異議未蒙俞允若不防禁將至於妻背其夫子背其父奴婢謀其主比之堂屋棟樑君父也窓戶臣子也與其傷窓戶孰若護棟樑哉如得蒙允臣死無悔脫帽叩頭曰臣嘗憤憤今日乃得啓達上王曰旣常憤憤何至今乃啓此乃卿之過也稠曰中有異議未敢上啓嘗曰稠之欲啓久矣如臣等輩安得啓如此避嫌之事稠又請主上卒哭後釋服親進䟽上王受之嘗曰崔迤爲人端平無害今爲觀察使亦大謹慎其所犯雖誤當以自覺論上王曰予亦知其爲人然非受罪之例止罷職耳雖無罪者徃徃免官况其自覺不是朝行夕改經月乃收其文牒且義孫連父罪猶云可也金訓罪犯有甚豈可給口糧乎進書膳恭寧君禍及趙涓洪敷李皎李明德尹淮許稠元肅等待膳遂幸樂天亭○庚午視事○上王還豐壤離宮○宣旨洪汝方許外方從便○慶善宮主設奠于殯殿○辛未視事○鈴平君尹季童設奠于殯殿○上王遣兵曹知印張仲老傳旨曰明日乃山陵穿壙之日欲幸樂天亭遣人視之○忠清道觀察使報水損田三千五百六十餘結○命河潔就職○遣清平府院君李伯剛宦官金龍奇檢察山陵諸事○命赴山陵時母令京畿觀察

使支應○壬申大雨雷雹○穿壙于廣州大母山深至十三尺三寸度用周尺土色光潤無水氣 上王嘗命李陽達相壽陵得此地又命晉山府院君河崙知申事李思訥審視至是 上王有旨曰少東之虛其右我百歲後用之○功臣嫡長及重試文武科設奠于殯殿○癸酉上王遊于豐壤北村掛羅里之谷設小酌○漢平君趙涓設奠于殯殿○義禁府啓安修己朴以昌之罪 上曰二人皆識事理而加書啓目情涉欺詐贖杖一百○以徐選爲慶尚道都觀察使○甲戌司諫院請崔迺罪 不允○號魂殿曰廣孝○禮曹啓臨壙奠依宋制改稱遷奠掩壙奠依俗禮改稱安陵奠以國葬都監都提調爲掩護使掩治喪葬諸事山陵都監都提調爲山陵使掌山陵諸事判漢城府事爲橋道頓通使掌橋梁道路修治事○乙亥都摠制李湛李澄設奠于殯殿○禮曹啓古制皇太后諡則攝太尉率百官告太廟今大行厚德王大妃諡依古制領議政率百官告于宗廟從之○禮曹啓山陵及魂殿朝夕上食依殯殿例從之○禮曹啓梓宮赴山陵時議政府堂上一人舍入一人六曹堂上各一人郎廳各一人諸司各二人留都餘並扈從從之○命以縣布百匹正布五百匹支法華經披覽布施○禮曹啓大妃上

謚告 宗廟儀曰前期有司設冊寶褥位及案於殿上當中北向設奉

上冊寶領議政位於其南北向又設權置褥位及案於殿西階下東向設

領議政位於東階東南西向設班首以下文武群官位於庭中文東武

西中心為頭異位重行俱北向其日班首以下文武群官常服黑角帶

徑至告 廟處領議政以下應行事執事官亦常服黑角帶詣闕俟謚

冊謚寶內降出安於龍亭其儀具上冊寶儀注內詣 宗廟奉冊官奉寶官奉謚

冊謚寶入置於權置位冊北寶南乃退俟有司設酒脯排辦訖饌品如朔望奠儀但無牲

幣有通禮門分引班首以下文武群官入就位立定奉禮郎引讀冊官讀

寶官詣權置位之南北向立引奉冊官奉寶官立於讀冊官讀寶官之

後引領議政入就位西向立通贊贊四拜領議政以下在位官皆四拜

訖奉禮郎引領議政詣盥洗位盥悅訖升自東階詣 穆祖室香案前

跪三上香執幣奠幣執爵奠爵俛伏興小退跪大祝進領議政之左東

向跪讀祝文祝文五室各一道維未樂十八年歲次庚子九月丙寅朔十四日戊寅哀曾孫嗣王臣署四室同壽太祖室稱哀孫嗣王臣署謹遣

臣其敢昭告于某祖某王某相妃某王后某氏伏以追崇毋右當冊禮之斯陳肆消穀朝仰神明而敢告惟冀中鑑庶諒孝思謹以制幣清

兩庶差式陳明薦尚饗訖領議政俛伏興次詣 翼祖室次詣度祖室次

詣 桓祖室次詣 太祖室行禮並如上儀出就前楹間當中北向再

詣

拜引降復位奉禮郎再引領議政詣權置位立奉冊官詣冊案前跪舉冊匣興升詣殿上當中褥位跪奠訖小退立奉禮郎引領議政升詣殿上褥位跪奉冊官跪舉冊讀冊官北向跪讀冊文訖俛伏興退奉冊官奉冊匣降置於權置位奉禮郎引領議政降就權置位立奉賢官詣寶案前跪舉寶盃興升詣殿上當中褥位跪奠訖小退立奉禮郎引領議政升詣殿上褥位跪奉寶官跪舉寶讀寶官北向跪讀寶訖俛伏興退奉寶官奉寶盃降置於權置位奉禮郎引領議政降復位西向立通贊贊四拜領議政以下在位官皆四拜訖大祝奉祝幣瘞於坎奉冊官奉寶官奉冊寶安於龍亭奉禮郎引領議政以下應行事執事官隨至殯殿奉冊寶安於權置幄內初領議政以下行事執事官奉冊寶將詣殯殿班首以下文式群官皆退○丙子視事○上王幸樂天亭○原從功臣右議政致仕李龜年戶曹判書鄭易等設奠于殯殿○遣漆原君尹子當贊成事柳觀以啟殯告于宗廟社稷○禮曹啓上謚告宗廟時行事執事官及文武群官依宋制用黑衣黑帶從之○丁丑百官設奠于殯殿其儀曰前期通禮門設一品以下文武群官位於殯殿前隨地之宜文東武西中心為頭異位重行俱北向執事者奠祝版於

靈座之左設香爐香合并燭於靈座前次設禮饌設尊所於戶外之左設洗於東階東南時至通禮門分引文武群官一品以下入就位立定通贊贊再拜哭群官皆再拜哭執事者詣盥洗位盥悅訖洗爵拭爵升自東階置于尊所奉禮郎引班首詣盥洗位盥悅訖升自東階詣靈座前北向立奉禮郎贊跪班首跪三上香執事者進茶酒班首酌茶三奠酒奉禮郎贊俛伏與小退跪祝進靈座之左西向跪讀祝文訖奉禮郎贊俛伏與再拜哭引降復位通贊贊再拜哭群官皆再拜哭通禮門以次引出執事者徹饌○上王還御豐壤離宮○禮曹啟周禮秋官大司寇之職曰大祭祀奉大牲若禋祀五帝則戒之曰莅誓百官凡朝覲會同大喪亦如之小司寇之職曰凡禋祀五帝實鑊水然則刑官與祭古之制也宋制上冊寶官以太傅爲之今領議政柳廷顯爲上寶官已受命矣或以廷顯無義禁府提調而爲上謚告宗廟之任似爲未便然提調乃燕官非職帶刑官之例今後請令與祭行事不許仍命刑曹勿令與祭○大臣皆以爲山陵後當釋衰經以素服奉虞主還宮唯許稠獨以爲卒哭前不當釋服上曰謁父王時則權釋衰服其餘時則當以衰經終制返虞之日百官豈可以遽釋衰經初虞後當依舊以



素服陪祭○戊寅視事○遣左議政朴嘗以上 大妃謚冊告于 宗廟○金羅道觀察使 啓大風雨金堤郡碧骨堤決損堤下田二千九十八結○禮曹判書許稠等啓竊謂天下國家人倫所在莫不各有君臣上下之分不可少有陵犯之心也近來以下伺上得一小釁則羅織告訴以逞陵上之心者比比有之此等之俗漸不可長也古人有言曰一星之火至於燎原若此不禁其流之弊至於君不得畜臣父不得畜子故謹以防禁一二淺計條列于後 一唐太宗曰比有奴告主叛者夫謀反不能獨爲何患不設何必奴告之也有今奴告主勿受仍斬之願自今臧獲如有告主者勿受仍斬之一朱文公言於孝宗朝曰願陛下深詔司政典獄之官凡有獄訟必先論其尊卑上下長幼親疎之分然後聽其曲直之辭凡以下犯上以卑陵尊者雖直不右其不直罪加凡人之坐前朝之俗緣此義民有陵犯守令者必斥逐之至濬其宅而後已願自今如有府史胥徒告其官吏品官吏民告其守令與監司者雖實若不關係宗社安危及非法殺人則在上者置而勿論如或不實則在下者加允之坐論罪從之○司憲掌令許誠上疏曰兵曹參議尹淮於冊寶使率百官告 宗廟時醉酒入班失儀不敬乞治其罪 上曰

淮飲酒則輒醉醉中之事不必論也予當召淮責之○命知申事元肅還  
 給刑曹叅判安壽山科田肅召戶曹正郎金安卿宣傳仍請給妹婿李  
 原備科田○禮曹啓發引儀百官路祭儀遣奠儀安陵奠儀返魂儀虞  
 祭儀卒哭儀其發引儀曰有司陳吉凶二駕儀仗如儀俟遣奠禮畢攝  
 判通禮進當 靈座前跪啓請升輿啓訖俛伏與執事者奉謚冊寶哀  
 冊及平時所封冊寶各安於腰輿大祝奉魂帛函安於腰輿上 虞主  
 匱置其後小臣奉輿攝判通禮前導至外門外攝判通禮進當輿前跪  
 啓請升車啓訖俛伏與大祝奉魂帛函安於車上 虞主匱置其後攝  
 判通禮進當車前跪啓請車駕進發啓訖俛伏與退儀衛以次前引以  
 赴山陵至 靈帳殿前回車南向攝判通禮進當車前跪啓請降車升  
 輿啓訖俛伏與大祝以輿奉魂帛函及虞主匱攝判通禮前導就 靈  
 帳殿安於 靈座 虞主匱置其後執事者奉冊寶各安於案上初大  
 祝奉 魂帛將升車攝判通禮進 梓宮前跪啓請升輿啓訖俛伏與  
 戶曹判書帥昇 梓宮官及小臣奉 梓宮降階升輿攝判通禮前導  
 梓宮奉 妻者以 妻及行障坐障障 梓宮挽士奉輿至外門外攝判  
 通禮進輿前跪啓請升柳車啓訖俛伏與戶曹判書帥昇 梓宮官及

小臣奉 梓宮升柳車攝判通禮進當柳車前跪啓請 靈駕進發啟

訖俛伏興退執鐸司馬俱振鐸九靈駕進靈駕動判通禮導 殿下

升素輦 殿下率宗室以下文武群官以次侍從如儀於城外留都群

群官皆方相至山陵入壙以戈擊玄宮四隅明器等至陳於玄宮東南

北上柳車至陵門侍從群官並下馬從行至帳殿前回車南向判通禮

進輦前跪啓請降輦導 殿下權就幄次即座攝判通禮進當柳車前

跪啓請降車升輦啓訖俛伏興尸曹判書帥昇 梓宮官及小臣奉

梓宮升輦攝判通禮前導 梓宮奉翼者以翼及行障坐障障 梓

宮挽士奉輦至帳殿昇 梓宮官及小臣奉 梓宮安於榻上執事者

取銘旌去杠置其上奉哀冊置于案上葬儀具遷奠儀○路祭儀曰前

期一日忠扈衛設帳殿於城外南向設 殿下幄次於帳殿東南西向

隨地之宜執事者設靈座於帳殿近北南向其日奠祝板於靈座之左

設香爐香合并燭於 靈座前次設禮饌設尊於帳殿東南北向設盥

洗位於帳殿之外近東儀仗將至留都文武群官隨地立班文武西

中心為頭異位重行俱北向俟 靈駕至判通禮進輦前跪啓請降輦

殿下降輦判通禮導 殿下入幄次攝判通禮詣 靈駕前跪啓請

靈駕小駐啟訖俛伏興通贊贊再拜哭群官皆再拜哭執事者詣盥洗位盥悅訖洗盞拭盞置于尊所奉禮郎引班首詣盥洗位盥悅訖詣

靈座前北向立奉禮郎贊跪班首跪三上香執事者進茶酒班首酌

茶三奠酒奉禮郎贊俛伏興小退北向跪祝進靈座之左西向跪讀

祝文訖通贊贊再拜哭群官皆再拜哭奉禮郎引班首退復位通贊贊

再拜哭群官皆再拜哭奉辭攝判通禮詣靈駕前跪啟請靈駕進

殿判通禮導殿下升輦執事者徹饌○遷奠儀曰前一日忠扈衛設

靈帳殿及古帷宮於玄宮之西南向帷宮在帳殿之西設殿下幄次於吉

帷宮之西南東向隨地之宜其日執事者設榻於靈帳殿近北設

靈座於榻前設謚冊寶哀冊案於靈座前稍東通禮門設殿下版

位於靈帳殿之南北向設宗室以下文武群官位於殿下版位之後

近南北向中心為頭異位重行俱北向宗室於道西在前行執事者奠祝版於

靈座之左設香爐香合并燭於靈座前設尊於靈帳殿東南北向

設洗於靈帳殿之外東南北向諸執事洗又於東南北向方相氏至

入壙以戈擊玄宮四隅明器簪八鬯三瓶二蓋一鍾十二磬十二壎一

蕭一笙一篪一祝一敵一琴一瑟一竽一羽籥千楮各一瓦竈二瓦釜二瓦

甌一瓦鼎十二匏勺一瓦酒尊二匏勺二瓦盃十盞十二豆十二簋一  
盞二尊二食鉢一羹鉢一匙碟一饌碟一蔬菜脯醢碟十二炙碟一酒瓶  
一食托一匙筋各一食卓一盥盤一盥匜一香合一香碗一唾盂一濁瓶一  
溲器一木鞍馬二木散馬二木奴婢各五十木鄉唐樂人二十贈玉一  
段贈帛玄六纁四粉紅綾袂長衫一紫的段子袂隔音一粉紅段子繡  
甫老一紅段子赤古里一藍羅袂赤兮一帛綾袂襪裙一白苧布襪裙  
一白絹汗衫一白苧布長衫一紅段子帶二白苧布汗衫一白苧布潤  
汗衫一白苧布赤兮一白苧布苔衣一手巾一草綠段子袂衿一白絹  
單衾一枕一紅段子褥二座滿花寢席一白麻布足巾二白苧布裏衣  
二紅段子五指手衣一粉紅段子同靴一粉紅段子溫鞋一螺鈿梳函  
一假金簪釵各一土藤箱子三假金竿子二假銀竿子一齊音同一鏡  
一等至陳於玄宮東南北上魂帛車至大祝奉魂帛函就靈帳殿安於  
靈座虞主匱置其後執事者奉謚冊寶哀冊及平時所封冊寶置  
於案上柳車至攝判通禮進當柳車前跪啓請降車升輜俛伏與戶曹  
判書帥昇 梓宮官及小臣奉 梓宮升輜攝判通禮前導 梓宮奉  
翼者以翼及行障坐障障 梓宮挽士奉輜至 靈帳殿前昇 梓宮

官及小臣奉梓宮安於榻上執事者取銘旌去杠置其上判通禮進

輦前跪啓請降輦殿下降輦判通禮導殿下擯歸幄次即坐時至

執事者盥手洗盞拭盞置於尊所奉饌升奠于靈座前通禮門分引

宗室以下文武群官入就位立定禮曹判書進當幄前跪啓請行禮啓

訖俛伏與判通禮導殿下出幄詣版位北向立判通禮啓請再拜

哭殿下再拜哭盡哀典儀曰再拜哭在位者皆再拜哭盡哀判通禮

導殿下詣盥洗位盥悅訖導殿下詣靈座前北向立啓請跪三上

香進香進爐奠香奠近侍進茶酒殿下酌茶三奠酒奠酒亦近侍為之判通禮

啓請俛伏與小退跪大祝進靈座之左西向跪讀祝文訖判通禮啓

請俛伏與再拜哭殿下俛伏與再拜哭盡哀典儀曰再拜哭在位者

皆再拜哭盡哀判通禮導殿下還幄次通禮門分引宗室以下文武

群官以次出前期通禮門設殿下奉辭位於羨音衍墓道也道之南西向

宗室以下文武群官位又於其南近東異位重行俱西向北上又設領

議政進冊位於羨道東南西向奉哀冊官位又於其南小退西向書雲觀

報時有司設安梓宮褥位於玄宮門外南向攝判通禮進當靈帳殿

前跪啓請升輜即玄宮啓訖俛伏與退大祝以腰舉奉魂帛就吉帷宮

安於靈座 虞主匱置其後工曹判書以巾進拭 梓宮并拂棺衣

戶曹判書帥舁 梓宮官及小臣奉 梓宮升輜攝判通禮前導 梓

宮奉翬者以翬及行障坐障障 梓宮挽士奉輜將即玄宮判通禮導

殿下出幄哭從宗室以下文武群官皆哭從奉禮郎引領議政及奉

哀冊官就羨道東南位西向立奉 梓宮入自羨道安於玄宮內榻

褥上北首將入玄宮之時安於門外工曹判書再整棺衣銘旌令平正

領議政以哀冊入跪奠於梓宮之西於玄宮外近侍以贈帛玄六纁

四及贈玉奉進 殿下執贈帛贈玉授近侍置于梓宮之旁黼翬散翬

畫翬亦樹於梓宮之旁群官各就奉辭位判通禮導 殿下詣奉辭

位啟請再拜哭 殿下再拜哭又再拜哭盡哀與儀曰再拜哭在位者

皆再拜哭又再拜哭盡哀奉辭訖判通禮導 殿下還幄次通禮門引

群官移班班首進名奉慰訖通禮門分引宗室以下文武群官以次出

攸司祠后土如儀執事者藏明器下誌石繕工監鎖閉玄宮領議政司

憲一人並監鎖閉玄宮工曹判書覆土九鍾攸司帥作工續以終事柳

車及輜之屬於栢城內庚地焚之其通人臣用者則不焚○安陵奠儀

曰俟覆土既訖通禮門設山陵使位於東階東南西向設諸執事位於

山陵使之後異位重行俱西向北上設宗室以下群官位於羨道左右  
近南宗室在西中心為頭異位重行俱北向執事者奠祝版於靈座

之左設香爐香合并燭於靈座前設尊於戶外之左設洗於東階東

南北向盥洗在東爵洗在西諸執事洗又於東南北向時至執事者盥手洗盞拭

盞升自東階置于尊所奉饌升奠于靈座前通禮門分引宗室以下

文武群官入就位奉禮郎引山陵使就位立定通贊贊再拜哭在位者

皆再拜哭奉禮郎引山陵使詣盥洗位盥悅訖引山陵使升自東階詣

靈座前北向立贊跪三上香執事者以茶酒授山陵使山陵使酌茶

三奠酒奉禮郎贊悅伏興小退跪大祝進靈座之左西向跪讀祝文

訖奉禮郎贊悅伏興再拜哭引降復位通贊贊再拜哭山陵使以下在

位者皆再拜哭奉禮郎引山陵使出通禮門分引宗室以下文武群官

以次出執事者徹饌祝版瘞於坎○返魂儀曰攸司陳儀仗如儀使執

事者徹立主奠訖攝判通禮進當吉帷宮前跪啓請升輦啓訖悅伏興

執事者奉冊寶置於腰輿大祝奉虞主匱安於輿上魂帛函置其後

小臣奉輿攝判通禮前導至陵門外攝判通禮進當輿前跪啓請升車

啓訖俛伏興大祝奉虞主安於車上魂帛函置其後攝判通禮進當

啓訖俛伏興大祝奉虞主安於車上魂帛函置其後攝判通禮進當



車前跪啓請車駕進發啓訖俛伏與退車駕動儀衛以次前引判通禮

導殿下升素輦殿下帥宗室以下文武群官以次侍從如儀去群官陵

門百步許上馬先是執事者設靈座于廣孝殿當中近北南向設冊寶案於

靈座前稍東留都文武群官出城外俟虞主車將至班立道左虞

主車至通贊贊四拜群官四拜訖乘馬前導虞主車將至廣孝殿

門外導從群官皆下馬虞主車至殿門外判通禮進當輦前跪啓請

降輦攝判通禮進當虞主車前跪啓請降車乘輿啓訖俛伏與大祝

奉虞主匱安于輿上小臣奉輿攝判通禮前導至殿階上攝判通禮

跪啓請降輿升座啓訖俛伏與大祝奉虞主匱安于靈座魂帛

函置其後執事者奉冊寶置於案上判通禮導殿下入齋殿○其虞

祭儀曰前期通禮門設殿下版位於東階東南西向設亞獻官終獻

官位於殿下版位之後近南西向北上執事者位於其後異位重行

俱西向北上設執禮位於東階西南西向謂者贊者贊引在南小退俱

西向北上若內庭窄狹則設贊者位於外庭東階西南西向設宗室以下文武群官位於外庭

文東武西中心為頭異位重行俱北向宗室於道西在前行設監察位二於東西

班後北向書吏各陪其後典祀官帥其屬入奠祝版於靈座之左

有陳幣篚於尊所設香爐香合并燭於靈座前次設祭器實饌具設

尊於戶外之左皆加勺篚北向西上設洗於東階東南北向盥洗在東

有盤 罍在洗東加勺篚在洗西南肆實以巾若爵洗之篚則又實以贊 亞終獻洗又

於東南北向盥洗在東 罍在洗東加勺篚在洗西南肆實以巾若爵洗之篚則

又實設諸執事盥洗於亞終獻洗東南北向時至典祀官帥其屬入實

饌具畢諸享官及陪祭群官皆就殿門外執禮帥謁者贊者贊引先就

殿庭拜位重行北向西上四拜各就位贊引引典祀官大祝齋郎入就

殿庭拜位立定執禮曰四拜九執禮有辭贊者皆傳喝 典祀官以下皆四拜贊引引

諸執事詣盥洗位盥悅訖各就位判通禮導殿下詣齋殿即座通禮

門分引宗室以下文武群官入就位謁者引亞獻官終獻官入就位大

祝開匱奉出虞主設於座覆以青苧巾執事者詣爵洗位洗瓚拭瓚

洗爵拭爵置於篚奉詣尊所置於站上禮曹判書進當齋殿前跪啓請

行初虞禮啓訖俛伏興判通禮導殿下出齋殿詣版位西向立判通

禮啓請四拜哭殿下四拜哭盡哀執禮曰衆官四拜哭在位者皆四拜

哭盡哀先拜者不拜 判通禮導殿下詣盥洗位北向立內侍跪取匱興沃

水又內侍跪取盤承水殿下盥手內侍跪取巾於篚以進殿下洗手

訖內侍受巾奠於篚判通禮導 殿下升自東階近侍內詣尊所西向

立執事者舉罍酌爵幣近侍以瓚受酒判通禮導 殿下詣 靈座前

北向立啓請跪近侍一人捧香合跪進近侍一人捧香爐跪進判通禮

啓請三上香近侍奠爐于案近 以瓚跪進判通禮啓請執瓚灌地訖

以瓚授近侍近侍受以授大祝近侍以幣篚跪進判通禮啓請執幣獻

幣以幣授近侍奠于 靈座前進香進瓚進幣皆在東西向與爐此判

通禮啓請俛伏興少退再拜哭導 殿下降自東階復位小頃判通禮

導 殿下升自東階詣尊所西向立執尊者舉罍酌酒近侍以爵受酒

判通禮導 殿下詣 靈座前北向立啓請跪近侍以爵跪進判通禮

啓請執爵獻爵以爵授近侍奠于 靈座前判通禮啓請俛伏興少退

北向跪大祝進 靈座之左西向跪讀祝文訖判通禮啓請俛伏興再

拜哭導 殿下降復位謂者引亞獻官詣盥洗位北向立盥手悅手訖

謂者引亞獻官升自東階詣尊所西向立執尊者舉罍酌酒執事者以

爵受酒謂者引亞獻官詣 靈座前北向立贊跪執事者以爵授亞獻官

亞獻官執爵獻爵以爵授執事者奠于 靈座前謂者贊俛伏興少退

再拜哭引降復位謂者引終獻官行禮如亞獻儀引降復位判通禮啓

請四拜哭 殿下四拜哭盡哀執禮曰衆官四拜哭在位者皆四拜哭  
盡哀禮曹判書跪啓禮畢啓訖俛伏興判通禮導 殿下還齋殿謁者

引亞獻官終獻官出通禮門分引羣官以次出贊引引典祀官以下諸  
執事俱復拜位立定執禮曰四拜典祀官以下諸執事皆四拜贊引以

次引出大祝納虞主如儀執禮帥謁者贊者贊引就拜位四拜而出典  
祀官帥其屬徹禮饌大祝帥執事者奉魂帛埋於屏處潔地祝幣瘞

於坎群官移班近東班首進名奉慰○卒哭儀曰前期通禮門設 殿  
下版位於東階東南西向設亞獻官終獻官位於 殿下版位之後近

南西向北上執事者位於其後異位重行俱西向北上設執禮位於  
東階西南西向謁者贊者贊引在南少退俱西向北上若內庭窄狹則設贊者位於外

庭東階西向設宗室以下文武群官位於外庭文東武西中心為頭異位  
重行俱北向宗室於道西在前設監察位二於東西班後書吏各陪其後典祀

官帥其屬入奠祝版於靈座之右有陳幣篚於尊所設香爐香合并燭  
於 靈座前次設祭器實饌具設尊於戶外之左在皆加爵纂北向

西上設洗於東階東南北向盥洗在東罍在洗東加勺篚在洗西南肆  
實以巾若爵洗之篚則又實以贊爵亞終獻官洗又於東南北向盥洗在東罍在洗

實以巾若爵洗之篚則又實以贊爵亞終獻官洗又於東南北向盥洗在東罍在洗

東加勺篚在洗西南肆實以巾若爵洗之篚則又實之爵設諸執事盥洗於亞終一獻

洗東南北向時至典祀官帥其屬入實饌具畢諸亨官及陪祭群官皆

就殿門外執禮帥謁者贊者贊引先就殿庭拜位重行北向西上四拜

各就位贊引引典祀官大祀齋郎入就殿庭拜位立定執禮曰四拜九執

禮有辭贊者皆傳唱典祀官以下四拜贊引引諸執事詣盥洗位盥洗訖各就位

判通禮導殿下詣齋殿即座通禮門分引陪祭宗室以下文武群官

入就位謁者引亞獻官終獻官入就位大祝開匱奉出虞主設於座

覆以青芻巾執事者詣爵洗位洗瓚拭瓚洗爵拭爵置於篚奉詣尊所

置於坫上禮曹判書進當齋殿前跪啓請行禮啓訖俛伏興判通禮導

殿下出齋殿詣版位西向立判通禮啓請四拜哭殿下四拜哭盡哀

執禮曰四拜哭在位者皆四拜哭盡哀先拜者不拜者判通禮導殿下詣盥

洗位北向立內侍跪取匱興沃水又內侍跪取盤承水殿下盥手內

侍跪取巾於篚以進殿下悅手訖內侍受巾奠於篚判通禮導殿

下升自東階近侍內侍從升詣尊所西向立執尊者舉罍酌爵近侍以瓚受

酒判通禮導殿下詣靈座前北向立啓請跪近侍一人奉香合近侍

一人奉香爐跪進判通禮啓請三上香近侍奠爐于案近侍以瓚跪進

一人奉香爐跪進判通禮啓請三上香近侍奠爐于案近侍以瓚跪進

判通禮啓請執瓚灌地訖以瓚授近侍近侍受以授大祝近侍以幣篚跪進判通禮啓請執幣獻幣以幣授近侍奠于靈座前凡進者進贊進幣皆在東

西向真爐受贊受幣皆在進東向進爵真爵准此判通禮啓請俛伏興小退再拜哭導殿下

降自東階復位小頃判通禮導殿下升自東階詣尊所西向立執尊者舉冪酌酒近侍以爵受酒判通禮導殿下詣靈座前北向立啓請

跪近侍以爵跪進判通禮啓請執爵獻爵以爵授近侍奠于靈座前判通禮啓請俛伏興小退北向跪大祝進靈座之右東向跪讀祝文訖判通禮

啓請俛伏興再拜哭導殿下降復位謂者引亞獻官詣盥洗位北向立盥手悅手訖謂者引亞獻官升自東階詣尊所西向立執事者舉冪酌酒執

事者以爵受酒謂者引亞獻官詣靈座前北向立贊跪執事者以爵授亞獻官亞獻官執爵獻爵以爵授執事者奠于靈座前謂者贊俛伏興小

退再拜哭引降復位謂者引終獻官行禮如亞獻儀引降復位判通禮啓請四拜哭殿下四拜哭盡哀執禮曰四拜哭在位者皆四拜哭盡哀禮曹判書

跪啓禮畢啓訖俛伏興判通禮導殿下還齋殿謂者引亞獻官終獻官出通禮門分引群官以次出贊引引典祀官以下諸執事俱復拜位立定執

禮曰四拜典祀官以下諸執事四拜贊引以次引出大祝納虞主如儀執

禮帥謁者贊者贊引就位四拜而出典祀官帥其屬徹禮饌祝幣瘞於坎群官移班近東班首進名奉慰○己卯上帥群臣上謚于 大行厚德王大妃冊曰惟永樂十八年歲在庚子九月丙寅朔十四日己卯哀子國王臣某謹再拜頓首上言切以正位居尊克成內治易名定謚當示後來祇率舊章式薦徽號恭惟 皇妃厚德王大妃稟性淵懿制行謙恭念在憂勤夙著宜家之德心存恪慎密裨定社之功及膺大寶以纂圖遂陟中宮而儷極厚體坤元之順式表母儀敬承乾道之剛贊敷王化陰教既隆於深壺仁恩旁洽於四方念以眇躬叨承丕緒期奉歡於百歲何貽痛於一朝既違榮養之至情盍舉追崇之盛典謹奉王冊上尊謚曰 元敬王后仰惟昭鑒俯諒情衷誕受休稱垂月星之照耀永延洪祚等天地之久長○上召尹淮責之曰爾穎悟人也飲酒過度爾之失也自今兩殿賜醢外毋得過飲○禮曹啓依故事宮主翁主哭從 梓宮至山陵奉辭 上曰宮主翁主宜於 殯殿奉辭令宮女哭從至山陵○金羅道觀察使請修築碧骨堤訥堤令政府六曹議之皆請待豐年修築從之○庚辰日暈行啓 殯奠于 殯殿乃啓 殯日晡時又行祖奠○造舟爲梁於麻田渡○辛巳行遣奠于 殯殿百官

並以衰服陪祭上哀冊冊曰惟永樂十八年歲在庚子七月丁卯朔初  
十日丙子 厚德王大妃薨于壽康宮 殯于別殿越三月十七日壬  
午葬于獻陵禮也 殯殿向晨攢宮肇啟丹祧載途祖庭奉禮素月明  
兮慘悽寒風動兮悲涼 聖上號天求慕叩地增傷望仙馭兮不返痛  
慈訓之永違爰命法從式叙孝思其辭曰乾元資始坤道順承母儀之  
正王化攸行恭惟 太后生有令德來自世家獲儷宸極君子好述家  
人利貞秉心祇敬率禮相成比登大位奉承宗祀祥應麟趾慶絲瓜  
瓠子孫振振德音秩秩惟我 聖上撫運昇平黎民於變治教休明惟  
功之盛惟德之光宜受多福永享無疆何一疾之大漸至數旬而靡瘳  
遂奄棄於榮養恨無計而攀留嗚呼哀哉陳象服兮如在委環珮兮劇  
忙嗟 聖上之號慕兮仰蒼旻而痛瘁儼庶寮兮侍從藹仙仗於康莊  
嗚呼哀哉哀人生之脩短諒天數之參差惟義範之不泯與日月而昭  
垂臣承命而載筆敢撰德而叙辭嗚呼哀哉 上出就中門外幄次痛  
哭大小群臣亦皆痛哭 梓宮出中門外乘龍輜出東門乘柳車以行  
上出 殯殿門外乘素輦率百官侍衛留都群臣贊成事柳觀等功臣  
西原府院君韓尚敬等設奠于門外奉辭 梓宮渡麻田渡浮橋如履



平途初朴子青請造浮橋 上王從之人皆非之至是舉國稱歎 車  
駕次南岸日脯時至山陵奉安 梓官於帳殿國俗九喪事舊用佛家  
之儀至是盡革之一從古禮群臣見 上哀痛皆悲泣不已○柳車之  
制其制用轂二長二尺五寸徑二尺一寸兩端以鐵帶之兩輪徑各七  
尺軸一長十三尺中央方其徑九寸兩端圓其徑六寸皆以鐵帶之其  
端各加大鐵環轆二長二十一尺五寸廣四寸厚七寸前兩端施橫木  
一長十二尺廣厚各六寸所謂衡也後兩端刻龍頭施五采中央施橫  
木四長五尺廣四寸厚二寸五分橫木上爲車箱其制前後左右各施  
歸機一歸機四隅立短柱短柱間立小柱左右各三柱間施精板車箱  
內四隅立柱高四尺二寸五分柱上施棟樑爲屋覆以鴨青段子所謂  
鼈甲也緣邊畫白黑黼文所謂黼荒也中央畫爲火氣三行又畫兩已相  
背爲三行所謂火三列黼三列也次用椽木爲齊形圓如車之蓋高三  
尺徑二尺餘施於鼈甲上當中以五采繒衣之列行相次又連五色珠  
爲五行各長一尺絞絡齊上所謂齊五采五具也次用椽木刻爲雲頭  
施於荒邊四面刻爲龍頭施於四隅垂流蘇次用白苧布爲帷畫龍施  
於四面所謂龍帷也又織竹爲籠衣以青苧布掛於柳上荒邊三面瓜

端以象宮室承雷所謂三池也次用青黃繒十五幅爲容長丈餘如幡  
畫雉懸於池下車行則幡動所謂振容也次鑄銅魚九懸於池下當振  
容間車行則魚跳躍上拂於池所謂魚躍拂池也次用纁帛爲紐以連  
上蓋與邊障相離處兩傍各三故九六所謂纁紐六也用素錦爲屋象  
宮室置於荒下高二尺八寸五分廣三尺五寸長九尺一寸所謂素錦  
褚也其內施褥席次用纁帛爲戴所以繫棺着柳骨使棺堅緻也棺之  
橫束有三每一束兩邊各屈皮爲紐令穿戴於紐以繫柳骨故六戴也  
所謂纁戴六也次用纁帛爲被以一頭繫所連柳之戴之中而出一頭  
於帷外人牽之每戴繫之故亦六也若牽車登高則引前以防軒車適  
下則引後以防翻車欹左則引右欹右則引左使不覆也所謂纁披六  
也一輶一用杠二長二十三尺八寸廣二寸五分厚五寸兩端圓其徑  
三寸就中施橫木五長四尺四寸廣三寸厚二寸橫木上四面施欄干  
如車箱之制高五寸其前後面各出戶以備 梓宮升降時開閉將奉  
梓宮升輶則開後面升訖閉之鐵鑰拘之又以白苧布從外四面堅  
結加素錦褚於其上將降輶升柳車則去素錦褚而開前面降輶升柳  
車一返虞車一用轂二長一尺八寸徑一尺四寸兩端以鐵帶之兩輪

徑各六尺軸一長十尺中央方其徑七寸兩端圓其徑四寸其端各加中鐵環轆二長十五尺廣三寸厚六寸前兩端施橫木一長九尺廣厚各四寸後兩端刻爲龍頭中央施橫木四長五尺廣四寸厚二寸五分橫木上施歸機爲車箱車箱內四隅立柱高三尺五寸柱上施椽棟爲屋覆以鴨青段子用椽木爲齊朱其色施於屋上當中如柳車之齊而小又以綵帛爲簾衣施於屋四面其下用厚紙畫以花草障三面用朱簾垂前面其內施褥席一返虞輿一用杠二長十一尺廣二寸厚三寸就中施橫木二長二尺三寸橫木外兩杠施足各二高一尺其上立柱四高二尺八寸廣厚一寸五分柱上加橫局局上施椽爲屋其形穹隆覆以鴨青絹用椽木爲齊朱其色施於屋上當中又用椽木刻爲雲頭簾衣施於屋四面刻爲鳳頭施於四隅其下用厚紙畫以花草障三面用小朱簾垂前面其內施褥席一謚冊腰輦一其制與返虞同但盖用青木絲四面無障其內施紫紬繡踏席地衣一一哀冊腰輦一一明器腰輿六其制同上但盖用青布四面用白布障之其內施青布繡白文席地衣各一一香亭子一用杠二長十尺就中施橫板長一尺八寸杠下施雲足其上立柱四高一尺五寸柱上加橫局局上施椽爲屋如常時

香亭子一載擲車一其制如常時任載之車一方相氏車四其制如常  
車而小車上施小牀方相氏四以黃金四目耳環蒙熊皮玄衣朱裳執  
戈揚盾立其上儀仗吉仗偏扇十八團扇十八方扇十八行障四具  
坐障二具六柱扇二繖一大扇二大團扇四曲蓋二戟九十已上繖扇  
曲蓋皆用苧布紅陽繖一青蓋一紅蓋一尾扇二雀扇二紅旗二已上  
皆用綃製造山陵後紅旗外皆入 廣孝殿凶仗黼翼二黻翼二畫翼  
二羽葆一青繡鞍馬十紫繡鞍馬十竹鞍馬十竹散馬二方相氏四一燈  
燭白燭籠二青燭籠二紅燭籠二望燭五百火鐵籠四十炬火五百一  
挽詞四十道一喪帷白苧布帳三白正布帳四一玉冊謚冊五十六簡哀  
冊五十六簡皆書而刻之簡長六寸廣七分厚四分以紅真絲貫而編  
之以錦線為純緣裹以紅綃袂各納于函匣以木為之漆其外內塗以  
黃綾鑲匙全外裹以紅綃袂一返虞 虞主一匱浴主槃匝拭巾截  
魂帛函右虞主先期依式製造發引前一日奉常寺官負以引路四人  
前導陪進 殯殿門外殿官負奉安于 魂帛之後至發引日奉詣山  
陵○山陵制度尺用營造尺石室廣八尺高七尺長十一尺兩旁石二  
高各八尺長各十一尺五寸厚各二尺五寸蓋石二廣各八尺長各十

四尺厚各三尺加置蓋石一廣五尺長十尺五寸中厚二尺四邊厚一尺

北隅石一高八尺長十一尺厚二尺五寸門兩邊立石二高各八尺廣各

三尺五寸厚各三尺門闕石一厚二尺長七尺廣三尺門扉石二高各七尺

廣各三尺五寸厚各一尺門倚石一高七尺廣七尺厚二尺外排地臺石

十二刻為覆蓮厚各一尺八寸長各九尺廣各三尺地面石十二下刻靈芝上刻雲彩及十二地

神雲彩分在左右地神在中每一石一神高各二尺八寸長各四尺八寸五分厚各三尺隅石

十二狀似右磬下刻靈芝上刻靈高各二尺八寸長各三尺九寸厚各三

尺滿石十二刻為仰蓮高各一尺八寸長各九尺厚各三尺引石十二外端牡丹花

菊花相開彫刻長各六尺方廣各一尺一寸石欄干初面地臺排石十二

厚各一尺五寸長各六尺八寸廣各二尺隅石十二狀似石磬厚各一尺五寸

長各四尺四寸廣各二尺五寸石柱十二高各六尺三寸以一尺為面頭

作仰覆蓮文以九寸為納竹石端處文以二尺一寸兩旁分作仰覆蓮葉

其仰覆蓮葉間刻圓如意紋仰蓮葉擎竹石端覆蓮葉鎮地方石端以覆蓮葉

蓮葉下一尺為納兩旁地童子柱石十二刻為雲頭其雲頭擎竹石連接

處高各三尺二寸四面廣各一尺一寸地方石二十四厚各一尺廣各一

尺一寸長各四尺三寸竹石二十四長各四尺九寸八面各三寸徑八寸

薄石二十四廣各二尺厚各一尺長各五尺五寸次面地臺排石十二後

各一尺三寸長各七尺五寸廣各二尺隅石十二狀似石磬高各一尺五寸長

各四尺厚各一尺五寸石羊四左右各二長各五尺廣各二尺八寸高各二尺

五寸石虎四左右各二長各四尺廣各二尺高各三尺九寸石望柱二以一尺為圓腰

丈以頭下一尺五寸上刻仰蓮下刻雲彩高各六尺四寸地臺石二有八面

高各二尺六寸上下圓徑各二尺二寸五分燒錢臺石一其上四角高中

高一尺五寸上下皆方四面各三尺一寸石床一長十一尺廣六尺三寸

厚一尺四寸足石五刻為魚頭圓徑各二尺高各一尺六寸足石下臺石五

長明燈頂子石一頭圓下刻高一尺五寸圓徑一尺一寸蓋石一八面雲角高二

尺五寸上徑一尺一寸下徑三尺九寸隔石一八面空中高一尺七寸

徑二尺三寸臺石一上下皆八面以其上一尺三寸刻為仰蓮高一尺

十一尺五寸出地上七尺五寸入地下四尺廣各三尺厚各二尺五寸拜石一長六尺一

寸廣三尺二寸比庭及東西庭廣各六尺北牆底階一級高三尺三寸廣

二尺五寸地臺隔石滿石具牆高二尺三寸長五十五尺地臺高九寸東

西牆底階各一級高各九寸廣各二尺牆高二尺三寸長五十八尺八寸

地臺高九十南面三階上階高一尺南北廣十四尺東西長五十五

刻覆連下

高四尺徑三尺二寸有地臺石石人四

二人冠帶二人衣

長各

出地上七尺五寸入地下四尺

廣各三尺厚各二尺五寸拜石一長六尺一

寸廣三尺二寸比庭及東西庭廣各六尺北牆底階一級高三尺三寸廣

二尺五寸地臺隔石滿石具牆高二尺三寸長五十五尺地臺高九寸東

西牆底階各一級高各九寸廣各二尺牆高二尺三寸長五十八尺八寸

地臺高九十南面三階上階高一尺南北廣十四尺東西長五十五

地臺高九十南面三階上階高一尺南北廣十四尺東西長五十五

地臺高九十南面三階上階高一尺南北廣十四尺東西長五十五

地臺高九十南面三階上階高一尺南北廣十四尺東西長五十五

地臺高九十南面三階上階高一尺南北廣十四尺東西長五十五

地臺高九十南面三階上階高一尺南北廣十四尺東西長五十五

地臺高九十南面三階上階高一尺南北廣十四尺東西長五十五

地臺高九十南面三階上階高一尺南北廣十四尺東西長五十五

地臺高九十南面三階上階高一尺南北廣十四尺東西長五十五

地臺高九十南面三階上階高一尺南北廣十四尺東西長五十五

尺五寸中階廣二十一尺高及長與上階同下階廣二十七尺高二尺

七寸地臺滿石具

長與上階同當南東西各有小石梯右制度穿壙其中央

安大棺處深九尺四寸四旁地臺石排置處深十三尺四寸其置地臺

石處以雜石和土而填之築實厚四尺及安大推處平而止然後置地臺石厚一

尺四寸訖作石室於其上虛其底其造排之序先置北隅石一鑿兩端

尺廣各一尺五寸深各五寸令納兩旁石端次置兩旁石各一片次置門兩邊立石二於兩

旁石之南各于寸八兩旁石之內置門闕石一於兩邊立石之間凡縫罅皆用油

灰纏之訖北隅石及兩旁石之外以雜石築實及石之高而止次加蓋

石二片二片皆從中央長八尺之外兩端作領深四寸近北一片下邊作領長十一尺廣二尺五寸深四寸以領處向內跨置兩旁石

及北隅石之上以防北隅石及兩旁石向內傾什也近南一片下邊中央長七尺鑿之深四寸廣二尺五寸令納門扉石上端其二片

連合處以油灰纏之又加置蓋石一片於其上以九連合處皆油灰纏之其底虛

處布石灰細沙黃土拌勻者灰三分二而築之厚二尺謂地臺石高一

石高六寸合二尺訖石室內廣八尺高七尺長十一尺又用紙畫天象日月星辰皆圖

畫付石室蓋石內面北隅石及兩旁石之上外三面置地臺石十二并南

面為用水鐵引鉸十二連合虛其南面鑿形兩頭廣中央小先於地臺

置後以引鐵連之虛其南面者俟安以十二隅石及十二地面石加於

梓官閉門然後周回排設也後同

地臺石之上相間連排虛其南面次用滿石十二其中中央則在面石之上其兩端則當隅石

中央加於十二隅石及面石之上鑿滿石兩端連合處以引錠十以引

石十二加於滿石之上其引石一端出於滿石之外以土加於蓋石之

上而漸築之排地臺石託以土築實而平之後置隅石面石又以土填

七又於十二地臺石之外隔二尺先置石欄于初面地臺排石十二次

置隅石十二相間連排亦虛其南面以石柱十二立於隅石之上以童

子柱石十二立於初面地臺排石之上童子柱石在下置地方石二十

四於石柱與童子柱石之間地方石每於石柱兩次置薄石二十四於

十二地面石之外初面地臺石之內上施竹石二十四於石柱之間其

一端接石柱仰覆蓮之下一端接童子柱石之上竹石每於十二石柱

四以次周回連排皆虛其南面用油灰繃之又置次面地臺排石十二

隅石十二於石欄十之外相間連排東西北三面各設階一級繚以墻

墻內列石羊四左右石虎四左右石虎在南石羊在北相間置之皆外

向自石欄于石虎相去四尺南設三階上階東西先置地臺石各一

立石望柱各一於地臺石之上自石虎至石望柱相去九尺五又於石

望柱之西崛地以雜石築之設燒錢臺石一於雜石之上自地臺石至



十五 中階東西掘地立冠帶石人各一相二人下階東西掘地立衣甲石

人各一相二人又於下階之中央近南掘地埋拜石一其石面齊下階之

平下階直南五十步二尺間構丁字閣五間於丁字閣西北階上設燒

錢臺石一如上燒錢臺石之排又於陵東南山下平地六十步許構守

陵齋所十七間至奉 梓宮安於石室訖以門扉石二上端四寸入蓋

一端下端一尺六寸倚塞其門加門倚石一於扉石之外以油灰塗其

縫罅又以雜石和土築實然後置南面地臺石次加隅石地面石滿石

引石又置石欄干並如上項三面之排周回既畢乃於蓋石先築之上

復實以土而堅築之陵高十三尺七寸下滿石上八尺又於陵南近地石

北掘地用誌石二片青石出江原長各三尺三寸廣各三尺厚各三

寸其一為蓋刻誌文○壬午行遷奠奉 梓宮寔于玄宮初許稠請從

虞主不文之制 上是之及是泣謂近臣曰昨日奉 梓宮而來今日

空返何如題主奉還庶乎有憑群臣泣對曰 上教甚當乃行立主奠

題 虞主奉還于 廣孝殿行初虞祭 上還廬次群臣詣昌德宮啓

曰天日清明大事無缺敢以為慰今 梓宮已赴山陵 殿下猶御廬

次天氣漸寒願入御內殿初 殿下請 上王欲於山陵後釋服今則

不然 上王聞之豈不動念 上曰賴卿等大事克成天亦清明予亦  
哀感天寒則予當處內卒哭之後當釋衰服然諸豐壤及聽政以素服  
遇朔望以孝服行事以終期年是亦何妨○上王遣宦官諭 上曰我  
爲主上山陵後當以素服返虞今聞與群臣服衰而返何也且以三年  
之喪降而爲期者以我在故也今不聽我言亦何也我恨政府六曹不  
請也當以即日釋衰經七虞後以白衣黑笠來見○癸未 上以衰服  
詣 廣孝殿行再虞祭還廬次○上遣元肅啓于 上王曰五月而葬  
實爲古禮今三月而葬者不敢踰越 上命也且初請山陵後釋服非  
謂永釋衰經 太祖之喪 父王服斬衰三年母后之喪則此其始也  
萬世之法不可至吾身遽薄也若進見之日則雖玄冠綵衣惟命是從  
矣願於卒哭後權釋衰服以素服視事 魂殿朔望祭復以衰服行事  
至於百官則依 太祖喪制及中朝喪制令以素服終制宮內宦豎亦  
令即日釋服至 魂殿祭時止令代言及親近宦寺服衰服隨從若駙  
馬非他群臣之比欲令輪日入直 上王曰吾謂山陵後釋服返虞猶  
不釋服又令百官服衰侍衛何也禮官既依古者爲母期及易月之制  
立法頒行而又以初虞後釋服卒哭後釋服爲言何也吾聞練祥之變

服未聞初虞卒哭之變服也禮官之言似為輕薄矣主上向母后之誠至矣其於不從父命何若欲行之何止期年直行三年之喪可也吾豈以野人之俗為法而妄言之乎即命李明德曰卿與元肅偕進具啓令主上釋服移御內別殿且駙馬則當侍從於我豈可獨令輪日入直宜使宗親駙馬敦寧府輪日入直以為恒式百官亦不必白筮明德等來啓訖 上曰予妄意欲依 父王斬衰行三年之制於朔望祭服衰絰以白衣烏帽終期年無害於義必蒙允許乃遣元肅陳請今承 上旨敢不從命內室過壘不可輒入當從近移處駙馬入直事亦不意其隨駕而妄啓即以衰絰付禮曹判書許稠稠以 上王命焚之又令群臣著黑笠○甲申 上以白衣烏紗帽黑角帶詣廣孝殿行三虞祭還廬次○全羅道水軍都節制使邊頤捕倭一隻斬九級 上王遣其子次喜就賜宣醢表裏○新置 獻陵廣孝殿直各二人皆權務也○宦者金敬德金天於 太后返虞日以足璽潛升返 魂車上事覺命下義禁府○乙酉遣元肅詣 獻陵點檢諸事○命戶曹曰壽康宮賜與衣服連續供進母或匱乏○丙戌 上詣廣孝殿行四虞祭還廬次○遣孝寧大君補詣 獻陵檢察諸事因薦節菓○上王觀鷹于豆彌之原

○丁亥 上入御內別室○禮曹啓自前朝以來凡於追薦設齋糜費男女晝夜聚會徒爲羨觀殊失事佛薦亡之意自今國行及大夫士庶人追薦皆就山水淨處設水陸齋其辦設除俗人皆令僧徒供之如國行則宗親一二禮曹堂上郎廳各一點檢諸事大夫士庶人守殯喪主外子孫一二人往焉此外雜人雖設齋翼日不許參與法席之禁已有著令自今申明痛禁其國行物品蒸飯三十盆油果九器豆湯九器淨餅九器淨麪九器實菓九器左右瓶花六用素花奏紙五十卷手巾苧布二匹蠟燭代用燈籠主法布施木縣一匹齋厨布施正布五匹二品以上齋蒸飯九盆油果豆湯淨餅淨麵實菓各六器奏紙十五卷三品以下齋蒸飯六盆油果豆湯淨餅淨麵實菓各六器奏紙十卷無職人齋蒸飯三盆油果豆湯淨餅淨麵實菓各三器奏紙五卷已上左右瓶花六用素花手巾正布一匹蠟燭代用燈籠上項各品及庶人有財者毋過定制無財者稱家有無○戊子上率百官詣 廣孝殿行五虞祭○禮曹啓今後國行水陸齋除內資內贍及各品加供從之俗以飯僧時正食外米粝食謂之加供○禮曹啓 恭靖大王練祭親行儀曰前期一日忠扈衛設 殿下幄次於 魂殿前近東隨地之宜設題主幄

次於殿西階上東向有司設床席褥位香案於幄內奉常寺先造栗木

主并匱體制并如桑木主儀盛以箱覆以帕安於腰輿詣幄次大祝奉安於褥位

其日質明執事者設卓於褥位東南西向置筆墨硯光叅對卓置盥槃

盥匱具者湯拭巾用白細設盥洗於東階東南北向判通禮導殿下詣

幄次即座通禮門分引宗室以下文武群官入就位文東武西中心為

頭異位重行俱北向判通禮導殿下出幄升自東階詣卓前北向立

大祝盥手開匱奉出栗主置於卓上以香湯浴主拭以巾卧置卓上

題主官盥手升自東階詣卓前西向立題云有明贈諡恭靖温仁順

孝大王墨書訖以光叅重換之乃退大祝奉主納于匱中安于褥位

判通禮導殿下還幄次通禮門分引宗室以下文武群官以次出通

禮門設殿下版位於東階東南西向設亞獻官終獻官位於殿下

版位之後近南西向北上執事位於其後異位重行俱西向北上設執

禮位於東階西南西向謂者贊者贊引在南小退俱西向北上若內庭窄狹則

設贊者位於外庭東階西南西向設宗室以下文武群官位於外庭文東武西中心為

頭異位重行俱北向設監察位二於東西班後北向書吏陪其後典祀

官率其屬奠祝版於靈座之右有陳幣篚於尊所設香爐香合并燭

於靈座前次設祭器實饌具設尊所於戶外之左在玄酒皆加勺罍北

向西上設洗於東階東南北向盥洗在東罍在洗東加勺篚在洗西南

肆實以巾若爵洗之篚則又實以爵亞獻終獻洗又於東南北向盥洗在東罍在洗東

加爵篚在洗西南肆實以巾若爵洗之篚則又實以爵設諸執事盥洗於亞終獻洗

東南北向大祝於靈座之後更設桑主座奉桑主匱安於座次奉

栗木神主匱以入閑匱奉出神主安于舊靈座覆以白苧巾執

禮率謁者贊者贊引先就殿庭拜位重行北向西上四拜各就位贊

引引典祀官大祝齋郎入就殿庭拜位立定執禮曰四拜九執禮有辭贊者皆傳唱

典祀官以下四拜贊引引諸執事詣盥洗位盥悅訖各就位通禮門分引

宗室以下文武群官入就位謁者引亞獻官終獻官入就位執事者詣

洗爵位洗瓚拭瓚洗爵拭爵置於篚奉詣尊所置於坫上禮曹判書進

當幄前跪啓請行禮啓訖俛伏與判通禮導殿下出幄詣版位西向

立判通禮啓請四拜哭殿下四拜哭盡哀執禮曰四拜哭在位者皆

四拜哭盡哀先拜者不拜判通禮導殿下詣盥洗位北向立內侍跪取匱

興沃水又內侍跪取槃承水殿下盥手內侍跪取巾於篚以進殿下  
悅手訖內侍受巾奠於篚判通禮導殿下升自東階近侍內詣尊所

西向立執尊者舉罍酌鬱鬯近侍以瓚受酒判通禮導 殿下詣 靈

座前北向立啓請跪近侍一人奉香合近侍一人奉香爐跪進判通禮

啓請三上香近侍奠爐于案近侍以瓚跪進判通禮啓請執瓚灌地訖

以瓚授近侍近侍受以授大祝近侍以幣跪進判通禮啓請執幣獻

幣以幣授近侍奠于 靈座前 九進香進饌進幣皆在東西向奠爐受

判通禮啓請俛伏興小退再拜哭導 殿下降自東階復位小頃判通

禮導 殿下升自東階詣尊所西向立執尊者舉罍酌酒近侍以爵受

酒判通禮導 殿下詣 靈座前北向立啓請跪近侍以爵跪進判通

禮啓請執爵獻爵以爵授近侍奠于 靈座前判通禮啓請俛伏小

退北向跪大祝進 靈座之右東向跪讀祝文訖判通禮啓請俛伏興

再拜哭導 殿下降復位謁者引亞獻官詣盥洗位北向立盥手帨手

訖謁者引亞獻官升自東階詣尊所西向立執尊者舉罍酌酒執事者

以爵受酒謁者引亞獻官詣 靈座前北向立贊跪執事者以爵授亞

獻官亞獻官執爵獻爵以爵授執事者奠于 靈座前謁者贊俛伏興

小退再拜哭引降復位謁者引終獻官行禮如亞獻儀引降復位判通

禮啓請四拜哭 殿下四拜哭盡哀執禮曰四拜哭在位者皆四拜哭

盡哀禮曹判書跪啓禮畢啓訖俛伏與判通禮導 殿下還幄次謁者

引亞獻官終獻官出通禮門分引陪祭群官以次出贊引引典祀官以

下諸執事俱復拜位立定執禮曰四拜典祀官以下諸執事皆四拜贊

引以次引出大祝納 神主如儀執禮帥謁者贊者贊引就拜位四拜

而出典祀官率其屬徹禮饌祝幣瘞於坎本殿官負以腰輿奉 桑木

主詣 宗廟階間埋之通典云廟殿北群官移班近東班首進名奉慰

亞獻官正一品終獻官正一品典祀官判奉常寺事有故則尹執禮一

三品大祝一內外製祝史二四品齋郎二五品謁者一六品贊者二通

禮門判官通贊贊引一參外○其攝行儀曰前期一日忠扈衛設題主

幄次於 魂殿西階上東向有司設床席褥位香案於 幄內奉常寺

牛造栗木主并匱盛以箱覆以帕安於腰輿詣幄次大祝進奉安於褥

位其日質明執事者設卓於褥位東南西向置筆硯墨光漆對卓置盥

槃匱具香湯拭巾用白細設盥洗於東階東南北向謁者引初獻官升

自東階詣卓前北向立大祝盥手開匱奉出栗主置於卓上以香湯浴

主拭以巾卧置卓上題主官盥手升自東階詣卓前西向立題云有明

贈謚 恭靖溫仁順孝大王墨書訖以光漆重模之乃退大祝奉主納



于匱中安于褥位謂者引初獻官出就次執禮設初獻官位於東階東

南南向設亞獻官終獻官位於初獻官之後稍南南向北上執事者位

於其後設執禮位於東階西南南向謂者贊者贊引在南小退俱南向

北上典祀官帥其屬奠祝版於靈座之右有陳幣篚於尊所設香爐

香合并燭於靈座前設祭器實饌具設尊於戶外之左在玄酒皆加勺

冪北向西上設洗於東階東南北向盥洗在東罍在洗東加勺篚在洗

西南肆實以巾則又實以爵設諸執事洗於獻官洗東南北向大祝於

靈座之後更設桑主座奉桑主匱安于座次奉栗木神主匱以入開

匱奉出神主安于舊靈座覆以白苧巾執禮帥謂者贊者贊引先就

殿庭拜位重行北向西上四拜訖各就位贊引引監察及典祀官大祝

齋郎入就殿庭拜位立定執禮曰四拜凡執禮有辭贊者皆傳唱監察以下皆四拜

贊引引監察就位贊引引諸執事詣盥洗位盥洗訖各就位執事者洗

瓚拭瓚洗爵拭爵置於篚奉詣尊所置於坫上謂者引初獻官贊引引

亞獻官終獻官入就位執禮曰四拜哭初獻官以下皆四拜哭先拜者不拜

謂者進獻官之左請行禮謂者引初獻官詣盥洗位北向立盥手悅手

訖引初獻官升自東階詣尊所南向立執尊者舉冪酌爵鬯執事者以

瓚受酒謁者引初獻官詣 靈座前北向立執事者一人奉香合執事者一人奉香爐謁者贊跪三上香執事者奠爐于案執事者以瓚授初

獻官初獻官執瓚灌地訖以瓚授執事者大祝以幣篚授初獻官初獻

官執幣獻幣以幣授大祝奠于 靈座前九奉香授瓚也幣篚在獻官之右奠爐奠幣奠瓚在獻

官之左授爵真爵准此謁者贊俛伏與小退再拜哭引初獻官降自東階復位小

頃謁者引初獻官升自東階詣尊所西向立執尊者舉罍酌酒執事者

以爵受酒謁者引初獻官詣 靈座前北向立贊跪執事者以爵授初

獻官初獻官執爵獻爵以爵授執事者奠于 靈座前謁者贊俛伏與

小退北向跪大祝進 靈座之右東向跪讀祝文訖謁者贊俛伏與再

拜哭引降復位謁者引亞獻官詣盥洗位北向立盥悅訖引亞獻官升

自東階詣尊所西向立執尊者舉罍酌酒執事者以爵受酒謁者引亞

獻官詣 靈座前北向立贊跪執事者以爵授亞獻官亞獻官執爵獻

爵以爵授執事者奠于 靈座前謁者贊俛伏與小退再拜哭引降復

位謁者引終獻官行禮如亞獻儀引降復位執禮曰四拜哭在位者皆

四拜哭謁者進初獻官之左白禮畢謁者贊引各引初獻官以下以次

出贊引引監察及典祀官諸執事俱復拜位立定執禮曰四拜監察及

典祀官諸執事皆四拜贊引以次引出大祝納 神主如儀執禮帥謁

者贊者贊引就拜位四拜而出典祀官帥其屬徹禮饌祝幣瘞於坎本

殿官負以腰輿奉桑木主詣 宗廟階間埋之通真云廟殿北廡下兩階之間初獻官

正一品亞獻官正二品終獻官從二品典祀官判奉常寺事有故則尹

執禮四品大祝文官參外祝史二奉常寺參外齋郎二謂者一贊者一

贊引一並參外題主官一○己丑始御便殿視事○上王幸樂天亭召

三議政六曹判書 殯殿國葬山陵都監提調及山陵都監郎廳設酌

以慰之以山陵竣事也○上謂許稠曰前日禮曹啓 神懿王后忌辰

雖在卒哭之前然今已赴山陵且忌祭非他祭享之比當祭于 文昭

殿予謂 神懿王后與 太祖奉安一處不可獨祭若并祭 太祖則

不享 宗廟而祭于原廟未便不若不祭稠對曰臣慮不及此 上教

甚當○禮曹啓檀弓曰柎于祖父註遇四時之吉祭奉神主入廟今

定安王后神主請依古制於冬享大祭奉安於 恭靖大王魂殿從之

○恭靖大王題主之議不同禮曹具啓 上曰當題曰恭靖溫仁順孝

大王然此大事當啓于 上王禮曹以啓 上王曰當依高麗忠敬王

忠烈王之例書 恭靖王然我 太祖神主既書有明贈諡康獻太祖

至仁啓運聖文神武大王則當依此例書有明贈謚恭靖溫仁順孝大王○平安道觀察使啓咸從縣人生負姜友諒私置書院教授學徒請依前日教旨除旁近州郡教導以褒之命下吏曹○朴訔卞季良獻議云在前法席誦閱法華華嚴三昧懺楞嚴彌陀圓覺懺經等佛書今革法席請自今於國行水陸以上項諸經分屬七七日各於其日誦閱且大夫士追薦水陸毋過定制其家貧者稱家有無柳廷顯李原許稠議曰國行法席今已革之若將法席所誦諸經分屬七七日其經卷數多一日內不能畢讀必聚僧百餘連日作法乃罷則無異法席弊復如前謹依曾降宣旨只行水陸 上王曰既革法席何事誦經其除之○禮曹啓於 恭靖王稱孝姪嗣王臣某敢昭告于皇伯考 恭靖溫仁順孝大王 皇伯妃定安王后金氏從之○庚寅 上王還豐壤離宮○上率百官詣廣孝殿行六虞祭○辛卯行 恭靖大王練祭于魂殿易以粟主○壬辰 上王觀鷹于離宮南郊○宣旨金敬德金天不可寬賞宜依律施行又命以宦者劉忱定爲原平官奴梁自山竹山官奴○上率百官詣 廣孝殿行七虞祭遂詣豐壤離宮○前此伶人李法華子吾廢知欲隨正朝使赴京托成抑之言賄綾段各一匹於水賜婢內

隱伊兄奉吉奉吉因內隱伊請於信寧翁主辛氏俾達於上王內隱伊在離宮詐傳宣旨於奉吉曰此行皆令通事隨行不可得也待後行許之至是成抑知之告誠寧大君乳媪媪啓于上上命囚奉吉吾麼知詣離宮啓于上王囚內隱伊于義禁府水賜宮中給事婢子之號○癸巳上王與上御樓下召李明德元肅命曰宦寺不可無雖士大夫家尚有小宦以別內外况宮禁乎太祖時金師辛曹恂雖有罪亦有可恕處吾欲救其死爲衆論不容竟伏其罪近有盧希鳳者自恭靖王時侍衛今乃病矣餘無可使者又不可令一人專其出納故使小宦數人輪次傳命近聞金天金敬德者升坐返虞車上劉忱以大妃殿宦者不與歛襲其罪大矣又有梁自山者給事左右曩我令自山尺量廣延樓欄于自山量之錯誤吾叱之自山憤怒投其尺於溝中吾怒其無禮令守門尋復其職自山不肯入番又有奴邁龍者爲飯監我行幸江原道適有微疾令侍女從行恭寧之母與焉使本宮奴道耳掌膳道耳請肉於邁龍邁龍卧而荅曰吾有何物給汝可割我勢以去其惡逆如此然不忍加誅黜爲官奴已有年矣不忍之弊流至於此此五人之罪宜與政府六曹共議依律施行九罪囚雖當誅戮必待三覈然

後區處故前已決金天等罪而今令更議宜定議以聞○上還自豐壤  
○甲午 上詣 廣孝殿行卒哭祭 上痛哭聲徹于外百官移班奉  
慰左議政朴訔曰喪制已畢而無差失臣等敢以爲慰 上曰此乃卿  
等至誠所致召政府六曹命元肅傳旨曰劉忱以內豎不與 殯歛金  
天金敬德升坐虞車梁自山慍見 上前又命侍病誠寧而不從邁龍  
有口不可導之言犯皆不輕其議罪以啓柳廷顯等曰雖皆合誅豈無  
輕童劉忱旣以不知 殯歛之日爲辭則與金天金敬德殊矣雖貸死  
置之絕域可矣自山邁龍請立文案而後處決於是命斬金天金敬德  
下自山邁龍義禁府鞫問斬之劉忱仍前定役 上又問曰讓寧大君  
欲養子於金漢老後妻如何僉曰可矣○上謂許稠鄭招曰禮曹援引  
太祖時喪制欲於享 宗廟用樂予謂 宗廟用樂則今當正朝拜  
表時何不用樂期喪之內用樂其有古制乎招其與禮曹稽古制以聞  
○讓寧大君禋拜 獻陵還利川 上命給駟騎遣宦官朴春茂送至  
利川仍傳旨于京畿觀察使曰讓寧大君每月一次 獻陵來往時給  
驛騎三匹○上傳旨于政府禮曹曰予欲以讓寧爲 獻陵來朔祭行  
香使如何皆對以不可 上曰孝寧如何皆曰可○上王狩于平康縣

之分水嶺○上王命還李從茂告身○乙未 上以素服親傳 宗廟

啓聖殿文昭殿諸山陵 恭靖大王魂殿文宣王朔祭香祝○禮曹啓

拜獻陵儀及攝行儀 廣孝殿朔望親享儀及攝行儀拜 獻陵儀曰

卒哭後四時大享有名日別祭朔望奠同前一日忠扈衛設大次於陵所近地量設小次於

陵室之側侍臣次於大次之前文左武右陪位宗室以下文武群官次

又於大次之前隨地之宜陵司帥其屬掃除陵室設饌幔於陵所近地

校書館員以祝版奉進近臣傳奉以進 殿下署訖近臣奉出附攸司

通禮門設 殿下版位於陵室東南西向設亞獻官終獻官位於 殿

下版位之後西向設宗室以下文武群官位於神道左右中心爲頭異

位重行俱北向其日未行事前陵司掃除陵室典祀官陵司各帥其屬

入奠祝版於 靈座之右設香爐香合并燭於 靈座前次設祭器實

饌具設尊於戶外之左其日未明一刻車駕出宮至大次書雲觀報時

通禮門分引宗室以下文武群官入就位奉禮郎引亞獻終獻官入就

位判通禮啓外辨導 殿下至版位西向立判通禮啓請四拜 殿下

四拜通贊曰四拜在位者皆四拜判通禮導 殿下升自東階詣尊所

西向立執尊者酌酒近侍以盞受酒判通禮導 殿下入詣 靈座前

北向立啓請跪近侍一人奉香合近侍一人奉香爐跪進判通禮啓請

三上香近侍奠爐于案進香在東西向奠爐在此近侍奉盞跪進判通禮

啓請執盞獻盞以盞授近侍奠于靈座前判通禮啓請俛伏興小退

北向跪大祝進靈座之右東向跪讀祝文訖判通禮啓請俛伏興再

拜導殿下出戶降自東階復位奉禮郎引亞獻官升自東階詣尊所

西向立執尊者酌酒執事者以盞受酒奉禮郎引亞獻官入詣靈座

前北向立贊跪執事者以盞授亞獻官奉禮郎贊執盞獻盞以盞授執

事者奠于靈座前奉禮郎贊俛伏興小退再拜引降復位奉禮郎引

終獻官行禮如亞獻儀引降復位判通禮啓請四拜殿下四拜通贊

曰四拜在位者皆再拜判通禮導殿下還大次奉禮郎引亞獻官終

獻官出通禮門分引宗室以下文武群官以次出典祀官陵司帥其屬

徹禮饌祝版瘞於坎車駕還宮○攝行儀曰卒哭後四時大享有名別祭朔望奠皆同

前一日陵司帥其屬掃除陵室設饌幔於陵所近地隨地之宜執事者

設獻官位於陵室東南南向執事者位於獻官之後稍南西向北上謁

者位於執事之南西向監察位於西南北向其日未行事前陵司帥其

屬掃除陵室執事者入奠祝版於靈座之右設香爐香合并燭於



靈座前次設祭器實饌具設尊所於戶外之左時至謁者先就拜位北  
向四拜訖引監察及諸執事入就拜位重行北向西上立定謁者曰四  
拜監察以下皆四拜訖各就位謁者引獻官入就位西向立謁者曰四  
拜獻官四拜引獻官升自東階詣尊所西向立執尊者酌酒執事者以  
盞受酒謁者引獻官入詣 靈座前北向立贊跪執事者一人奉香合  
執事者一人奉香爐謁者贊三上香執事者奠爐于案奉香在東西向  
真爐在西東向  
授盞真  
盞准此執事者以盞授獻官獻官執盞獻盞以盞授執事者奠于 神  
位前謁者贊俛伏興小退北向跪祝進 靈座之右東向跪讀祝文訖  
謁者贊俛伏興再拜引出戶降復位小頃謁者引獻官升自東階詣尊  
所西向立執尊者酌酒執事者以盞受酒謁者引獻官入詣 靈座前  
北向立贊跪執事者以盞授獻官獻官執盞獻盞以盞授執事者奠于  
靈座前謁者贊俛伏興小退再拜引出戶降復位小頃謁者引獻官行  
禮如亞獻儀引降復位謁者曰四拜獻官四拜引獻官出謁者引監察  
及諸執事俱復拜位謁者曰四拜監察以下皆四拜訖以次引出謁者  
就拜位四拜而出執事者徹禮饌祝版瘞於坎○廣孝殿朔望親享儀  
率天後有名  
日則祭同

前期通禮門設

殿下版位於東階東南西向設亞獻官

率天後有名  
日則祭同

前期通禮門設

殿下版位於東階東南西向設亞獻官

終獻官位於殿下版位之後近南西向設宗室以下文武群官位於外庭文東武西中心為頭異位重行西上俱北向典祀官殿司各帥其屬入奠祝版於靈座之右設香爐香合并燭於靈座前次設祭器實饌具設奠所於戶外之左時至諸享官及陪祭群官皆聚殿門外判通禮導殿下乘輿以出權就齋殿通禮門分引宗室以下文武群官入就位奉禮郎引亞獻官終獻官入就位大祝開匱奉出虞主設於座覆以青苧巾判通禮啟外辦導殿下至版位西向立啟請四拜

殿下四拜通贊曰四拜在位者皆四拜判通禮導殿下升自東階

分降階上 請尊所西向立執尊者酌酒近侍以盞受酒判通禮導殿

下皆有揖 下詣靈座前戶外有揖北向立啟請跪近侍一人奉香合近侍一人

奉香爐跪進判通禮啟請三上香近侍奠爐于案進者在東西向奠爐在東西向進盞奠盞

此准 近侍奉盞跪進判通禮啟請執盞獻盞以盞授近侍奠于靈座前

判通禮啟請俛伏興小退北向跪大祝進靈座之右東向跪讀祝文

訖判通禮啟請俛伏興再拜導殿下出戶降自東階復位奉禮郎引

亞獻官升自東階請尊所西向立執尊者酌酒執事者以盞受酒奉禮

郎引亞獻官詣靈座前北向立贊跪執事者以盞授亞獻官亞獻官執

盞獻盞以盞授執事者奠于靈座前奉禮郎贊俛伏與小退再拜引

降復位奉禮郎引終獻官行禮如亞獻儀引降復位判通禮啟請四拜

殿下四拜通贊曰四拜在位者皆四拜判通禮啟禮畢導殿下還齋

殿奉禮郎引亞獻官終獻官出通禮門分引宗室以下文武群官以次

出大祝納虞主如儀典祀官帥其屬撤禮饌祝版瘞於坎殿下乘輿

還宮○攝行儀曰率哭後有名前期有司設獻官位於東階東南西向

執事者位於其後稍南重行西向北上監察位於殿庭之南近東西向

書吏陪其後謁者贊者位於東階西南西向北上典祀官殿司各帥其

屬入奠祝版於靈座之右設香爐香合并燭於靈座前次設祭器

實饌具設尊所於戶外之左時至獻官以下皆就殿門外謁者贊者先

就殿庭拜位北向西上四拜訖就位謁者引監察及典祀官諸執事入

就拜位重行北向西上立定贊者曰四拜監察以下皆四拜訖各就位

大祝開匱奉出虞主設於座覆以青苧巾謁者引獻官入就位西向

立贊者曰四拜獻官四拜謁者引獻官升自東階升降階上詣尊所西

向立執尊者酌酒執事者以盞受酒謁者引獻官入詣靈座前戶外

伏地戶內北向立贊跪執事者一人奉香合執事者一人奉香爐謁者贊三

上香執事者奠爐于案奉者在東西向奠爐在此執事者以盞授獻官獻

官執盞獻盞以盞授執事者奠于靈座前謁者贊俛伏與小退北向

跪大祝進靈座之右東向跪讀祝文訖謁者贊俛伏與再拜引出戶

降自東階復位小頃謁者引獻官升自東階詣尊所西向立執尊者酌酒

執事者以盞受酒謁者引獻官入詣靈座前北向立贊跪執事者以

盞授獻官獻官執盞獻盞以盞授執事者奠于靈座前謁者贊俛伏

興小退再拜引降復位小頃謁者引獻官行禮如亞獻儀引降復位贊

者曰四拜獻官四拜謁者引獻官出謁者引監察典祀官諸執事俱復

拜位贊者曰四拜監察以下皆四拜訖謁者以次引出大祝納虞主

如儀謁者贊者就拜位四拜而出典祀官帥其屬徹禮饌祝版瘞于坎

世宗莊憲大王實錄卷第九

世宗莊憲大王實錄卷第十

冬十月丙申朔 上率群臣詣 廣孝殿行朔祭還御便殿視事政府

功臣六曹臺諫始入啓事○禮曹啓今國行追薦七齋既皆以水陸詳

定自今 先王先后忌晨齋亦於山水淨處以水陸行之○戶曹啓今

年禾穀不稔民生可慮請裁省冗費 從之○禮曹啓正朝拜表時用

朝服樂陳而不作 從之○山陵赴役工匠凡二百二十四人第其功

勞賜米有差○丁酉遣中軍都摠制曹備衡右軍同知摠制曹致如京

師賀明年正 上以黑衣烏犀帶拜表如儀百官皆服朝服近侍黑衣

織扇皆用青賜備衡等毛冠衣靴遣宦官餞于郊○上遣李村賫酒果

問安于 上王行在所○東平縣民李松詐稱倭人謀徃日本事覺伏

誅○義禁府啓內隱伊及奉吉吾麼知等罪按律當斬命各杖一百○

戊戌 上王遣人以所獲禽薦于 宗廟又分賜政府六曹代言司

上賜酒于議政府六曹○己亥視事議國喪期年內 宗廟及望闕禮

用樂可否許稠對曰 太祖之喪卒哭後用樂於 宗廟宜遵成憲望

闕禮亦宜用樂卞季良曰 宗廟用樂則可矣望闕禮不可用樂若

上不出而百官以時服行禮則似為得體 上曰 宗廟之禮可依成

憲望闕禮用樂更議施行群臣出謂近臣曰望闕禮予先行禮百官朝

服用樂蹈舞如何○許稠啓曰倭賊將犯中國到全羅道海南縣欲寇

我境倭將仇乍鎮禁之仇乍鎮曾娶我國女生一子仰慕本朝其心可

嘉請給其妻衣糧 上曰宜更審問給之○吏曹啓仁寧府令史依仁

壽府例置實差十人預差五人 從之○吏曹啓各處朔望及無時別

祭二品以上獻官受點後或以服制忌日等項之故改差者甚多請令

二品以上衙門吏典開寫堂上官忌日等故前期一月望前呈本曹以

爲恒式 從之○辛丑遣議政府參贊卞季良問安于 上王行祭所

因獻酒果○壬寅禮曹啓 廣孝殿四時大享儀曰前期通禮門設

殿下版位於東階東南南向設亞獻官終獻官位於 殿下版位之後

近南西向北上執事者位於其後異位重行俱西向北上設執禮位於

東階西南南向謁者贊引在南小退俱西向若內庭狹窄則設贊者位於外庭東南南向設

宗室以下文武群官位於外庭文東武西中心爲頭異位重行俱北向

設監察位二於東西班後北向書吏各陪其後典祀官殿司各帥其屬

入奠祝版於 靈座之右有陳幣篚於尊所設香爐香合并燭於靈

座前次設祭器實饌具設尊所於戶外之左在玄酒皆加勺巘北向西上

設洗於東階東南北向盥洗在東疊在洗東加勺盥洗在東篚在洗西南肆實以

巾若爵洗之篚則又實以爵亞終獻洗又於東南北向盥洗在東疊在洗東加勺盥洗在東篚

在洗西南肆實以巾若爵洗之篚則又實以爵設諸執事盥洗於亞終獻洗東南北

向時至典祀官殿司各率其屬入實饌具畢諸享官及陪祭群官皆就

殿門外判通禮導殿下乘輿以出權就齋殿執禮率謁者贊者贊引

先就殿庭拜位重行北向西上四拜各就位贊引引典祀官大祝齋郎入

就殿庭拜位立定執禮曰四拜九執禮有辭替者皆傳唱典祀官以下四拜贊引引

諸執事誼盥洗位盥洗訖各就位通禮門分引宗室以下文武群臣入

就位謁者引亞獻官終獻官入就位大祝開匱奉出虞主設於座覆以

青苧巾執事者洗瓚拭瓚洗爵拭爵置於篚奉詣尊所置於站上禮曹

判書進當齋殿前跪啓請行禮啓訖俛伏與判通禮導殿下出詣版

位西向立判通禮啓請四拜殿下四拜執禮曰四拜在位者皆四拜

先拜者不拜判通禮導殿下詣盥洗位北向立內侍跪取匱與沃水又內

侍跪取盤承水殿下盥洗手內侍跪取巾於篚以進殿下挽手訖內

侍受巾奠水篚判通禮導殿下升自東階外降壇上下皆有揖近侍內侍從升詣尊所

西向立執尊者舉罍酌鬱鬯近侍以瓚受酒判通禮導殿下入詣

靈座前

戶外有揖  
內有伏地

北向立啓請跪近侍一人奉香合近侍一人奉香

爐跪進判通禮啓請三上香近侍奠爐于案近侍以瓚跪進判通禮啓

請執瓚灌地訖以瓚授近侍近侍受以授大祝近侍以幣跪進判通

禮啓請執幣獻幣以幣授近侍奠于

靈座前

凡進者進瓚進幣皆在  
東西向奠爐受瓚奠幣

皆在西東向進  
爵奠爵准此

判通禮啓請俛伏與小退再拜導

殿下出戶降自東

階復位少頃判通禮導

殿下升自東階詣尊所西向立執尊者舉罍

酌酒近侍以爵受酒判通禮導

殿下入詣

靈座前北向立啓請跪

近侍以爵跪進判通禮啓請執爵獻爵以爵授近侍奠于

靈座前判通禮啓請俛伏與小退北向跪大祝進

靈座之右東向跪讀祝文訖

判通禮啓請俛伏與再拜導

殿下出戶降自東階復位謁者引亞獻

官詣盥洗位北向立盥手帨手訖謁者引亞獻官升自東階詣尊所西

向立執尊者舉罍酌酒執事者以爵受酒謁者引亞獻官入詣

靈座前北向立贊跪執事者以爵授亞獻官亞獻官執爵獻爵以爵授執

事者奠于

靈座前謁者贊俛伏與小退再拜引出戶降復位謁者引

終獻官行禮如亞獻儀引降復位判通禮啓請四拜

殿下四拜執禮

曰四拜在位者皆四拜訖禮曹判書跪啓禮畢啓訖俛伏與判通禮導

禮

禮

禮



殿下還齋殿謁者引亞獻官終獻官出通禮門分引宗室以下文武群  
官以次出贊引引典祀官以下諸執事俱復拜位立定執禮曰四拜典  
祀官以下皆四拜贊引以次引出大祝納虞主如儀執禮率謁者贊者  
贊引就拜位四拜而出典祀官殿司各率其屬徹禮饌祝幣瘞於坎  
殿下乘輿還宮○癸卯遣領議政府事柳廷顯右代言鄭招進酒果于

上王行在所

宣旨大臣近臣毋煩來謁廷顯等未至而還○日本

國回禮使通事尹仁甫先來復命啟曰臣等初到其國待之甚薄不許  
入國都館于深修菴距國都三十里而近常以兵圍守不令與國人通  
繼有僧惠珙者來問曰聞大明將伐日本信否荅曰不知也珙曰朝鮮  
與大明同心何故不知先是大明使宦者勅曰若不臣服與朝鮮討之  
旣而使者畏害而逃故疑而問之又國王在寶幢寺呼見臣等其王髡  
頂披伽梨服執事者皆僧也從者不過十餘人既見移館臣等于松月  
菴支待稍厚僧惠珙周頌來謂曰國書以永樂記年故御所惡之不接  
見於京都也何不用我應永年號乎御所者國人指其王也國無府庫  
只令富人支待又有人密言其王居無體面不欲示之故不令人都也  
其御所每歷諸寺修齋以此爲事命令只行於近都地面而已土地皆

瓜分於強宗每事依違而已九州節度使父子誠心迎待筑前州守藤  
滿負一歧島主皆有怨言小二殿亦曰去年朝鮮來攻我對馬島我欲  
請兵船二三百攻破朝鮮沿海數邑然後快於心矣對馬島都都熊瓦  
弟熊守亦曰吾欲拘汝等以當島人之被留者然與本國通好不敢耳  
其被留人須速刷還○甲辰 上親傳 宗廟原廟諸山陵冬享大祭  
香祝○上王自平康還御豐壤宮 上遣宦官朴春茂問安仍獻酒饌  
○乙巳 上親行冬享于廣孝殿遣左議政朴訔攝事于 宗廟始用  
樂○宣旨今年禾穀不實忠清全羅慶尚道別牌侍衛牌勿令番上○  
奉定安王后神主移安于 恭請大王魂殿○上朝豐壤宮○丙午  
上王召語李明德元肅曰予年過五十後不得安寢夜至三更則更不  
得寐戊戌十二月間在壽康宮令侍女蓄薇叩膝蓄薇叩之不稱意吾  
徵叱之因入睡蓄薇忽然叩之不謹令我驚動疾其無禮送于大妃問  
其情不以實對予召而親問乃曰憤其叱責叩之不謹其為不敬大矣  
弟以不能齊家爲愧諱而不露只黜其身已有年矣今因金天邁龍之  
事累日思之非惟大殿將建東宮侍女之誠不可不嚴又聞主上之言  
大殿侍女一人手裂恭妃衣其罪亦類於蓄薇人命至重然不可以姑

息之仁不懲後人欲將二人沈之水中或令絞殺汝其還京議諸三政  
丞卞三宰施行○上王幸離宮南郊觀放鷹○上還宮語元肅曰治國  
平天下雖大齊家最難 恭妃性無妬忌 父王亦以此素稱之即位  
之初誠妃選進本宮婢名小婢者爲侍女子令給事于前未幾移定他  
任小婢妄意 恭妃所爲發憤形於言語一日 恭妃解衣令小婢藏  
之小婢密自裂壞事覺訊之未得隱諱乃曰忽然有裂壞之情故裂之  
予欲即下有司明正其罪適其時大旱故只杖之黜還于誠妃殿昨因  
齋薇之事具啓于 父王 父王以謂晚啓爾以此議於大臣以啓又前  
日所囚富貴者所犯無他 母后生時以亂媪之子佛丁屬予爲洗水  
間別監未幾薨逝予問洗水間別監之有故者皆曰富貴願免此任即  
似佛丁代之富貴謝於東殿其欲免之意著矣此奴自我大君時根隨  
久矣至是略無願戀之意故疾而囚之耳不須取辭即令杖之定于苦  
役又曰劉沅所犯稍輕已奉 宣旨放之可還定河東官奴柳廷顯朴  
訔李原卞季良議曰齋薇小婢等所犯皆當論以叛逆宜同三省委官  
鞫訊與衆棄之劉沅亦當死然 上教如此不敢更啓 上曰小婢等  
事言之猶愧何煩三省委官乎領議政旣爲都提調其忌勞親問取辭

○良方有電光○丁未視事命注書卞孝文饋五部學堂造成官吏下  
逮工匠○上曰文昭廣孝殿之祭用素饌未便其令政府六曹同議以  
聞○山陵赴役軍人物故者命所在官賜米豆以資喪葬○戊申上  
親傳大慈菴法席香䟽命府尹成抑監其事追成 大妃之願也○上  
王觀放鷹于豐壤南郊○己酉 上親傳宗廟諸山陵望祭香祝○  
設法華法席于大慈庵本宮供辦○庚戌 上詣廣孝殿行望祭遂朝  
豐壤宮○上王將幸鐵原等處以天寒停之趙末生李明德曰天氣當  
温且諸事已備不宜停之 不允○禮曹啓 恭靖大王魂殿侍衛令  
宗親及內侍茶房別監依廣孝殿例入直罷 魂殿都監 從之○辛  
亥 上還宮○上王觀放鷹于豐壤南郊○上王以京畿經歷徐彌性  
勤於職事命轉一階○司諫院上䟽請曰向者知古阜郡事金倣受全  
羅道都節制使鎮撫之牒未赴營而遭父喪纔過百日至今年正月擅  
脫喪服赴營行公殊無人子之心移文監司以問其故荅以節制使朴  
礎使之脫服因以赴營將其辭因問於朴礎礎荅以已亥八月以將再  
征對馬授臣當職時金倣知古阜郡事以本道都鎮撫受牒解任尋丁  
父憂然鎮撫重任不可輕改故百日後依六典起復申報兵曹受決為

辭臣等竊觀親喪固所自盡其有關係要務者奪情起復宿衛軍官百日除喪已有著令如有不待終制自除衰服者亦有常典若金倣者本非禦敵出衆之才又無奪情起復之命豈可以鎮撫而擅自除喪乎若曰六典內軍官百日行喪則金倣曾以守令遂任鎮撫本非軍士也若曰東征之時則年前十月已停再舉之事不可謂臨陣攻討之時也雖出征之日固當取旨然後起復倣本非軍士又非征討之日聽從朴礎之言擅除衰服恬不爲愧其不知有父明矣忠臣出於孝子之門若倣者可謂之孝乎且朴礎若以金倣爲制敵禦侮之才則亦當申聞取旨然後使之除喪今乃先使除喪然後移文兵曹罪亦不小矣伏望將金倣朴礎下攸司明正其罪以勵風俗○壬子 上親傳元敬王太后百齋香疏○以孟思誠爲吏曹判書李之剛戶曹判書鄭易藝文館大提學申浩右軍摠制李興發左軍摠制李從茂長川君崔蠲右司諫大夫金孟誠司憲執義張允和金羅道都觀官使徐選慶尚道都觀察使金漸平安道都觀察使李恪咸吉道兵馬都節制使崔沔平安道兵馬都節制使鄭耕全州府尹又以宋布景爲繕工監正以償日本奉使之勞○上王獵于揚州之早谷山夕次陶穴○抱川縣監李股代納狼川上

納小麥狼川縣監郭休所取民間材木結梓輸送且私造船隻事覺股  
笞四十休徐刺字奪告身杖九十○癸丑 上視事○上王還豐壤○  
全羅道高山縣鄉校生徒池活等告于縣曰縣吏石玆其父得風疾每  
日一發發則氣絕久而乃蘇石玆日夜呼泣哀禱廣求藥餌一日有僧  
踵門曰聞爾父有狂疾信乎石玆驚喜具告病證僧曰碎生人骨和血  
以飲則可愈石玆即折其無名指和血以進病小間乃再進遂愈小  
尹徐省適在縣見其事作傳以記之夫傷其身體非孝之中道然其孝  
行足以感動人心關於名教者有四方其父之得疾也四年之間衣不  
解帶食不甘味至於羸瘦一也日以廣求醫藥爲事雖鄉黨族人之會  
未嘗與焉二也事父母承顏順色雖責以艱大之事未嘗忤父母之心  
三也一邑稱其孝行輒曰此人子之常事何足爲言惟恐人知四也恭  
惟 聖上以孝治國人民感化有如此純孝者出於荒僻之地請報予  
朝旌表其閭以光 聖朝之孝以勵人子之心都觀察使申浩以聞命  
旌表其門閭蠲其吏役○甲寅命日給三韓國大夫人宋氏酒二瓶○  
以少卿韓確奉誥命而來賜奴婢十口田七十結○乙卯 上王觀放鷹  
于豐壤南郊 上朝豐壤宮○丙辰 上王以上喪制滿百日爲之開

素 上涕注固辭竟不得辭○上王曰日本國王責我國用永樂年號不足數也小二殿欲侵我邊邑熊壽又言今後不令興利船出去其絕交之意已著吾欲遣水軍都節制使大備兵船聚于巨濟等處要害之地使對馬島倭不得耕田捕魚煮鹽則必與小二殿請降如其不降則令諸將更迭入攻可也明日召三議使卜三宰許判書○丁巳 上王及上召問廷顯等朴嘗李原對曰日本國王之言不足數也小二殿及熊守之言可憎宜遣諸將嚴備以待如不來降入攻亦可今對馬島使者及興利人等並令拘留令九州使者及拘留倭內擇微弱者遣歸傳朝廷飭兵待變之意爲便柳廷顯卜季良許稠曰遣將備邊則宜矣拘留來使則我先作豐似爲不可議訖置酒孝寧大君補漢平君趙涓揆制洪敷李皎亦入侍酒闌稠進啓曰有所懷而不言是不直也父子完聚人情之所同各官安置倭人宜令置還本土得遂父子之願必無倭變 上王曰卿之此言非爲一己爲國家慮也卿昔辟人揮淚極言所懷今又如此卿不如是誰稱爲許判書此吾所以稱之也諸臣皆出嘗原侍 上王曰明朝與卿等選可爲水軍節制使嘗曰簡在 上心臣等何敢選擇嘗因請免相 上王曰吾因主上已知卿意毋得更請因

命曰各盡其心善輔主上○戊午 上王命宦官嚴永守傳旨曰拘留之事自古有之 高皇帝亦留本國使臣對馬賊倭之使留之何害卿等更議以啟李良等皆曰可 上出御寢殿召元肅曰日本國王責用永樂年號之言甚爲無禮聞之不可不言今九州客人傳諭國王又爲書錄小二殿及熊壽等侮慢不恭之事諭九州節度使如何其議諸大臣以聞廷顯等皆曰 上教允當 上還自豐壤○上王遊幸豐壤東郊○己未視事○命還給李從茂科田○以柳璋爲左軍同知摠制尹夏尹得洪右軍同知摠制黃旱兩仁寧府尹復置慶尚左右道全羅忠清道水軍都節制使以黃象成達生朴礎元胤爲之以禹博爲慶尚右道兵馬都節制使洪尚直鏡城節制使尹普老判旨州牧事○李珍彥鄭元奇等伏誅珍彥吉州人有崔閔王者稱爲逃奴珍彥乃云 太祖徵時幸良女名管知者而產我實非逃奴也元奇亦冒彥珍子毛知名訴閔王子官咸吉道觀察使尹臨捕之以聞下義禁府同三省按驗珍彥乃百姓李松之子元奇亦珍彥姊子也皆坐大逆○命以江原道嶺東米穀悉輸興原倉以納于京姑停慶尚道歲貢米穀○庚申日本回禮使宋希景等來復命 上引見勞之日本國王書曰使臣之來謹領



珍翰并所需釋典無勝感戴之至無拜別幅色色珍異之賜隣好之厚  
喜慰可量其所論及雲州僑居之輩使人驗問之皆已沒故無復存者  
其子若孫之產吾者誘之教歸亦皆不欲離此方其轉傳鬻賣散諸島  
者乃命諸州刺史以搜尋之待後便以發還之莫以爲慮焉銀扇百柄  
托于回船非以爲獻聊荅來意耳○辛酉視事○許稠啓對馬島倭不  
可拘留請皆發還上曰已知卿意諸臣出上以問元肅等對曰稠之  
所啓是矣彼若浮于雲涯侵掠諸道則民不能安不若不拘之爲愈也  
○宣旨內禁內侍衛有關以純厚武材卓異咸吉道子弟爲先充差雖  
他道子弟武才卓異則亦許入屬其京中豪富子弟勿令入屬○上王  
幸樂天亭宋希景等上謁上王賜見問日本事變○禮曹啓今集賢  
殿直提學班在從三品之首於路上宜賚鞍籠藝文館直提學本序於  
執義知司諫之上執義知司諫亦賚鞍籠藝文館直提學宜仍舊許賚  
鞍籠上命同僉知敦寧府事亦依此例○日本國九州節度使源道  
鎮遣人獻土宜賜絲布四百匹○壬戌上將詣樂天亭肩輿已進召  
見許稠稠極陳巨濟島不宜聚泊兵船與不可拘留倭使之意仍請更  
遣使臣于日本詞之上遂詣樂天亭奉上王御別室餞禹博成達

生黃象元胤朴礎洪尚直金漸兩上親執盃賜之朴訔李原趙洵趙末生許稠洪敷李明德元肅等亦入侍以次行酒將開宴也 上王先召末生元肅命曰今見水軍節制使當講論制倭之策今因主上聞許稠之言巨濟島不宜聚泊兵船且請遣使日本者誤矣兵船聚泊非欲擊倭乃待其來降且備不虞何爲不可日本國王責用永樂年號而欲遣使結好非讀書識理者之言也其曰不可拘留倭使則宜矣其與大臣極論以啓若與倭使言則當歷舉往事及小二殿侮慢無禮熊壽絕交之言曰爾旣如此今遣諸將於各道大飭水軍如有作耗者則掩捕之或入攻對馬島使不得耕種如其誠心歸附何必如此乎廷顯李良等對曰拘留倭使臣等亦以爲不可朴訔李原曰如欲速其降不如留其使者之爲愈也訔等旣赴宴 上王親問之訔原對之如前 上王曰不如放還之便也拘留則我先生豐不可李良曰原昌清所使人今以無行狀留在海浦其上京與回還宜從其願 上王從之 上王又曰陵室兩傍石及蓋石若用全石則轉輸甚難無益於死者有害於生民今日之事永爲成法於獻陵形止案明白載錄俾後世子孫咸遵此法○賜禹博等靴及氈笠○改水軍都節制使爲水軍都安撫處置使

○癸亥 上還自樂天亭 上王下典醫監正鄭從夏于義禁府斬之  
醫人元鶴嘗侍從 上王殿上王聞從夏頗能其業且以楊弘達已老  
欲令從夏與鶴輪番入直使鶴召之從夏憚 上王剛明不願近侍以  
無信驗不往鶴再使人呼之又不至乃下義禁府訊之從夏曰 上鑑  
明括若問方書何以爲對以故不往遂論以大逆斬之籍其家○甲子  
上親傳 宗廟諸陵寢廟祭香祝○上王渡麻田浦觀放鷹于廣津之  
野○內鷹房人號時波赤凡行幸觀鷹常從駕故優恤其戶悉免差役  
令文孝宗柳殷之池伯顏三人分掌之然無定額規避軍役者多因請  
托而得屬奴事三人者亦得竄名其間至或有名爲時波赤而不知臂  
鷹者所在恃恩輒與守令頡頏吏不得至其門影占丁口拒避差役守  
令亦無如之何 上王深知其弊乃命各道上時波赤人丁戶數以二  
百人爲定額一歲更休有關輒補平安道陽德成川捕鷹人亦只留四  
十戶人給兵曹差貼其無差貼者令所在官充軍所革凡數百戶唯咸  
吉道本宮牌屬者二百十六戶依舊○十一月乙丑朔 親祭廣孝殿  
用 太祖喪制始除百官陪祭從朴嘗之言也○視事許稠啓曰對馬  
島使人何以處之 上曰 父王言對馬島非惟薄待宋希環且言還

我藤次郎三未三甫羅則永永大平其言甚爲無禮故復遣水軍節制使整飭水軍泊立巨濟島則島倭必有投降之志矣如此則邊警絕矣卞季良曰上王已令臣等議此事臣與三議政皆以爲彼雖無禮拘留其使似爲急迫上王曰留其使人令水軍分泊巨濟島以示威則彼必投降如此則策之上也臣等俱從宣旨平陽府院君金承澤曰老臣以爲彼雖有悖逆之言東征之後不省已惡發忿而然不足責也宜聽而不聞儼然自強彼若犯邊則以逸應之豈有不勝之理且今倭使只二十餘名去留不足增損上曰卿言然矣予已悉知許稠曰上王欲令水軍節制使分泊巨濟島留其使人者以對馬島忘恩背德再犯我境爾若先諭日本則彼亦以對馬島爲非而斥之勢必孤立矣彼雖與宋希環出怨言然未的知其叛也彼若無叛心則留其使者臣亦以爲急迫上曰對馬島倭無禮如此而受其貢獻無乃不可乎予欲却其貢獻薄待其使厚待九州節度使使者以別恩信朴訔曰上教允當宜移館他處只給口糧令自炊爨以食又進其使者嚴勅其島背恩忘德之由下去時不給駟騎厚待九州使者使之相知上曰卿言然矣予將聞于上王諸臣既出命朴訔元肅議開諭對馬島

使者之辭以啓又召見趙末生元肅曰卿等聞 父王開諭倭使之辭  
乎末生等啓只聞聚兵船備邊之意與數其侮慢無禮之罪之辭 上  
曰若不使九州知之則彼必驚擾須諭九州以此意嘗等即草其辭以  
進命末生賫啓于 上王○禹博成達生朴礎黃象金漸元胤等拜辭  
賜藥餌以遣之○禮曹啓 元敬王后期年內凡向闕賀禮除舞蹈樂  
部陳而不作從之○吏曹啓六典內諸都監枝色以無勸懲之法息  
於其職以至廢事今後吏曹無時檢察勤者啓聞叙用怠者依律論罪  
請依此條如典醫監惠民局濟生院昭格殿圖書院東西活人院歸厚  
所典廐署諸學提舉別坐東西審判官五部學堂教授官訓導官律學  
訓導官等口傳官吏本曹并皆檢察以示勸懲 從之○丙寅趙末生  
回自樂天亭啓曰 上王覽開諭倭使之辭曰此吾意也宜燕諭前年  
乞降後革水軍都節制使今聞宋希環之言復置其使使泊于全羅道  
有賊變則乘機追擊又使泊于慶尚道要害處臨機處變之意兵曹判  
書與禮曹判書同坐禮曹曲盡開諭其供給及駟騎並依舊例○上王  
還豐壤雜宮○丁卯視事○禮曹啓元敬王后期年內各道觀察使節  
制使守令陪筵時及守令迎命時並用白衣烏紗帽黑角帶 從之○

趙末生許稠同坐禮曹慰九州節度使使人且開諭對馬島使者曰汝島土地瘠薄不能耕農以盜竊爲生熊瓦之父貞茂及祖靈鑑欲禁賊歸命聖朝以至誠送平道全以宿衛朝廷憐其誠意凡有所求靡不聽從去年汝島賊船潛入我境燒焚兵船殺掠人物又遣與利船窺覘事變即遣諸將誅討賊黨其與利倭分置諸郡更飭水軍刻期大舉掃蕩巢穴熊瓦及祖母等悔過歸順乞通信好朝廷信之唯置陸地防禦罷水軍節制使熊瓦不顧國家大恩回禮使宋希環之還也憑小二殿倨慢無禮弟熊壽亦不親接待使人傳說曰今後更不通信其背恩之意已著今復遣水軍節制使分泊全羅道又泊慶尚道要害處臨機處置汝等若誠心悔過則將復解兵爾其歸見島主細說此意汝等存亡在此一舉九州使者曰吾等之來也到對馬島知島倭之無禮也島倭誠服則實收兵船乎吾將備達于節度使對馬島使者曰熊瓦歸九州不還熊壽年少宗俊被黜無人主島事故回禮使之往還也無禮如此吾欲速還達於島主○宣旨奪上護軍朴去非告身初去非受上護軍出怨言曰後來者居上予從仕已久而未免上護軍語聞奪告身削忠義衛籍去非錫命之子也無才行只以功臣之子官至正三品○行臺監

察朴頌自義州來復命頌至義州搜檢赴京使臣粧橐得副使曹致麻布數匹致泣曰吾布尺短以尺計之則不多頌不聽賚來以啓○戊辰

上王自豐壤幸樂天亭○上王命黜別司禁僉摠制沈寶歸私第寶

以所管司禁三人爲不才言於知兵曹事郭存中存中曰才不稱職初何聽屬乎寶怒曰率此不才者非保身之計也存中曰爾爲司禁不有其身乃其職也其曰保身何耶寶曰孰不爲保身之計乎存中詰之寶曰有罪者釋之是非保身之計乎存中曰凡有罪者量其輕重入稟

上旨吾何敢爲遂啓于上王上王謂寶曰以爾爲功臣之子謂當盡

忠令乃如此乎乃命歸私第○已巳上王觀放鷹于麻田浦○上視

事○政府六曹採諸道守令及閑散人所上便宜事款同議以聞一軍

資副正崔孟良等言凡民以舟車之利資其生業者往往取之以役公

家之轉輸誠爲未便自今增造公家舟車以資轉輸僉議公處舟車不

必加造若有官府轉輸之物則依民間時直給價一前大司憲申商言

各道各驛分大中小路給位田以資其費或有驛吏流亡者則所在官

收其田稅入于國庫由是驛傳日益凋殘自今驛吏如有逃移者令驛

丞收其田稅申報監司或補馬價或補公廩使驛吏得免稱貸一前掌

公卜僦等言守令當農月適代則送往迎來農事失時自今守令雖秩  
滿若當農月勿令適差僉議考滿守令自三月至六月勿許適差一龍  
仁縣令宣和言各道驛丞所掌或至十餘驛今或三四朔或五六朔無  
故數適故雖有志者館舍修理驛吏完恤等事未暇爲之乞依守令例  
考其褒貶優劣勿令數適以救其弊僉議諸道驛丞量宜加設依六典  
考其褒貶一如守令例一通津縣監辛宙言六典內貧民負債一本一  
利外不許加徵今債主一本一利外猶加督徵至使貧者喪其家業終  
不能償以所耕之田每歲充償無立錫之地而後已願加痛禁一前監  
務金墾言九賦役輕重係於所耕多少臣所居陰竹縣以國農所之公  
田與農軍之私田并錄於本縣墾田數內徭役倍於他邑願量減賦役  
以活民生一延安都護府使鄭復周言凡有可耕陳地豪富廣占徒受  
立案累年不墾雖有欲墾者以爲已受立案之地公然禁耕民畏其勢  
不敢告爭自今雖受立案不自開墾者許民開墾違者痛治一判原州  
牧使趙啓生言人參產於險阻無人之境採之甚苦乾正亦難濟用監  
於收納之際或以體小或以色惡不納其弊甚鉅願令濟用監進獻外  
雖體小色惡依法乾正則一皆收納以除民弊一成吉道都節制使曹



備衡言道內人民之採魚鼈在前觀察使節制使既徵其稅而各官守  
令亦皆徵之或有一年春秋兩等六度納稅者甚無意謂乞依他道例  
只納司宰監或全蠲免以恤邊民僉議依他例只收一件傳報戶曹一  
前教授官李潤等言臣所居江原道各官各戶神稅布在前分其殘盛  
或收麤布十餘尺或收紙席絲麻等物今則不分殘盛例徵布一匹必滿  
三十五尺貧者苦之自今請依舊例僉議每戶各收一匹鰥寡孤獨並  
皆蠲免一竹山縣監楊秩言今官收流移人兩麥或以種子或以賑濟  
分之民間臣謂流移之民如有公處所貸米穀分徵族人自今收其兩  
麥以償所貸米穀一銀溪道驛丞尹諸言各品所納進獻細布不自備  
納令其司奴婢覓納其弊不少願令各品自備以納一前縣令金思義  
等言每年藏冰時必令京畿之民改造冰室材木價重民甚苦之乞依  
居室之制作冰室令吏守之則可至數十年之久而無每年改造之  
弊矣一揚州都護府使全直言外貢上納之際官吏或以其意退而不  
納遠路轉輸之苦民間再收之弊不細自今諸司所退貢物告于戶曹  
戶曹覈實可退然後退之以爲恒式一昌平縣令宋復言告者養老之  
目有四養三老五更一也子孫死於國事則養其父祖二也養致仕之

老三也養庶人之老四也有虞氏以宴禮夏后氏以享禮殷人以食禮  
周人修而兼用之一歲之間凡七行之飲養陽氣則用春夏食養陰氣  
則用秋冬大合樂則必遂養老故春入學而合弊則行之春頒學而合  
聲則行之季春天子視學則行之此王道之不可不重也願令攸司立  
養老之禮悉令中外每歲春秋釋奠之後擇七十八十以上勿拘貴賤  
聚而饗之以廣 聖上養老之恩且乞善言而施諸政治則人倫厚而  
風俗正天道順而陰陽和矣僉議令禮官稽古制施行一淮陽都護府  
使盧相言唐太宗嘗以針灸失所其害至死下詔罪人毋得鞭背今官  
吏或因吏民小過輒鞭其背因而致死者或有之今後一皆痛禁一襄  
陽都護府使邊處厚言今國家於大小官吏以至庶民墳墓步數皆有  
定式禁人樵採無識之徒貪其地利耕破古塚暴骨犁鋤自今痛行禁  
止一前司宰監韓定敬言凡定徭役皆以所耕多少而不分膏瘠容有  
不均之嘆乞每年損實踏驗後一依實數酌定以爲恒式僉議簽軍則  
用人丁多少雜役則用其年踏驗實數一安邊都護府使金孟誠等言  
今士大夫之家使奴僕務行商販廉恥道喪士風日衰願遣行臺糾摘  
痛徵以正士習僉議朝士奴隸商販者令觀察使痛懲已上十八條皆

從之○上遣元肅于朴嘗李原第就議冬至 上壽及都目去官者  
兩度叙用初番祿俸分二番頒賜等事朴嘗曰 宗廟既用樂 上壽  
何可廢樂都目政頒祿等事 上教允當李原曰 上壽不可用樂都  
目政宜分三度祿俸亦宜分三次○庚午 上朝樂天亭 兩上御別  
室都摠制李澄李皎兵曹判書趙末生叅判李明德知申事元肅入侍  
晝膳命以次進爵 上王謂肅曰今聞欲改頒祿之制然乎肅具啓  
上王曰頒祿之制 太祖成憲不可輕改夕 上還宮○辛未視事  
上曰廣孝文昭殿祭用肉膳與否稽古制以啓○上王觀放鷹于麻田  
浦○禮曹啓元續六典內各年判旨中外官吏或不奉行其不奉行條  
件謹錄以聞請申明舉行違者論罪一洪武二十五年司憲府受判節  
該無識之人以農牛賣於韃靼未尺賣者買者皆以宰殺律論一永樂  
十七年議政府受判禾尺才人不事農業唯以弓馬爲事不與良民婚  
嫁自成一群聚散無常宰殺牛馬良民受害願令分置與平民相婚俾  
令安業其有尚循舊習者沒其所畜頭匹并罪里正長一洪武二十五  
年司憲府受判醫官之設本爲救病當勿論貴賤來告即往救治如有  
自重不往者許諸人陳告痛繩以法一洪武二十七年 王旨凡徒役

之人年限有數中外官吏不顧律文因循役使今後中外官司錄徒役者罪名及定役年月放免日月以聞一洪武二十八年使司受判令守令親檢山野分授旁近居民以主之如有縱火者使其主者收捕告官從重論罪一洪武二十六年使司受判各道人民無恒產逃亡者家長杖一百許接入罪同里內逃亡人及新接入名數不告者方別監里正長杖七十守令不用心推覈還本者論罪一洪武二十七年使司受判國無三年之畜國非其國各道守令不用心勸農以致公私窮乏觀察使以時考察游手者皆令歸農一洪武三十年使司受判船軍寄主水上甚爲可哀今後船軍各戶差役一皆減除一永樂五年議政府受判斗升平校京中市署外方觀察使每年春秋仲月依前例施行一建文四年議政府受判父母年至七旬而三子皆從征役者免其一子使養其親一永樂五年公私田收租者以不平校斗升收納爲佃客所告者所在守令論罪甚者報觀察使治罪一建文三年議政府受判婚姻之禮人倫之所重或有貧乏男女過時不能婚姻者京中漢城府外方監司窮加訪問內外四寸以上之親共備資粧使不失時違者罪之一永樂二年議政府受判山城修築高麗盛時每遣別監以時修築自今

每當農隙堅實修築以備不虞一永樂五年議政府受判伯叔兄弟異形同氣貪利賊息者勿論事情得失所訟之物一皆沒官永不叙用一永樂五年忠清道敬差官韓雍啓造船松木不可不預養令州郡痛禁所伐一永樂十年司憲府啓有夫婦然後有君臣故夫婦人倫之本而嫡妾之分不可亂也然高麗之李禮義之教不行夫婦之道遂紊卿士大夫或有妻娶妻者有之或以妾爲妻者有之遂爲今日妻妾相訟之端怨讟繁興以致傷和致變非小失也不可不正臣等謹按大明律曰凡以妻爲妾者杖一百妾在以妾爲妻者杖九十並改正若有妻娶妻者亦杖九十離異臣等請以媒娉婚禮之備略定爲妻妾將已身現在以妻爲妻者妻在娶妻者並皆按律科罪一永樂十年 王旨因漕運溺死水軍令攸司完恤其家政府議經濟六典船軍病故者轉聞于上存恤其家况漕轉米穀因而致死者乎請給米豆并四石限三年復役一洪武二十一年使司受判戰亡人子孫宜當錄用一永樂七年議政府受判諸浦各船射官防禦年月最久者大船二人小船一人式水軍都節制使驗其年月各其名下俱錄申聞隨其前職陞一級其中才能出衆爲人所服者許令次第遷轉官止折衝水陸軍官臨敵制勝者不拘

此例從其將帥所報並皆除職將帥任情好惡者申聞論罪一洪武二十一年使司受判鰥寡孤獨無衣食失所者所當存恤京中則戶曹主之外方則監司無時訪問申報施行一洪武七年司憲府狀申一款大小人貧及緣化僧徒等受各官陳省私備貢物先納即受其司文憑下歸倍受其價侵屠小民願自今一皆禁斷一永樂五年議政府受到疑獄未決久被囚繫京中刑曹司憲府巡禁司各道觀察使具錄囚繫年月申聞取旨裁決無滯一洪武三十年使司行移小民或因出入未還豪強品官及猾吏等稱爲流移其家舍田地並皆奪占由是殘戶日漸失所今後官禁奪占以待本主之還若永不還則分給無田地人一永樂十年議政府狀申各司使令因交易公用物件劫奪市人之物今後令告於京市署沒其所賚楮貨違者重行論罰一洪武二十一年使司受判州郡之吏於四面村落私置農舍者容匿民戶役使如奴婢者收稅時擅自高下收納因而盜用者簽軍時受富戶贈遺擅自蠲免者依托權勢冒受官爵公然避役者並皆窮極考覈兩犯重者置之典刑其餘分輕重論罪橫斂物件追徵沒官一洪武二十一年使司受判凡剃髮者必受度牒方許出家已有著令無識僧徒不畏國令不唯兩班子

弟有役軍人鄉吏驛子公私奴隸擅自剃髮甚爲未便今後兩班子弟自願爲僧者父母族人告僧錄司報禮曹啓聞取旨後納丁錢給度牒許令出家其餘有役人及獨子處女一皆禁斷違者還俗當差其父母師僧及寺主從重論罪婦女守節剃髮者不在此限一洪武二十一年司憲府受判葬者藏也所以蔽其骸骨不暴露也近歲浮屠氏茶毗之法盛行人死則舉而置之烈焰之中焦毛髮爛肌膚止存骸骨甚者焚骨揚灰以施魚鳥乃謂必如是而後可生天堂可至西方此論一起士大夫高明者皆惑之而不葬於地者多矣嗚呼不仁甚矣人之精神流行和通死生人鬼本同一氣祖父母安於地下則子孫亦安不爾則反是且人之生於世猶木之托根於地焚其根株則枝葉凋瘁安有發榮滋長之理乎此愚夫愚婦之所共知也聖人制三寸之棺五寸之槨猶恐其速朽也斂衣數十襲猶恐其或薄也置穀棺中猶恐螻蟻之或侵也送終之禮如此而反用齋戒無父之教可謂仁乎願自今一切禁之犯者加罪外方人民於父母葬日聚隣里香徒飲酒歌吹殊無哀慟之心有累禮俗亦皆痛禁一永樂十年議政府所申各司奴婢或不給奉足或不給朔料因此流亡者頗多今後正役一名給奉足一名又給朔

料其不給朔料者給奉足二名男女年六十六歲以上十五歲以下勿  
令立役又諸司吏典使令奴隸成衆諸人乞暇下鄉未即上京便督促  
於京主人或追日徵贖稱貸倍償資糧俱盡其弊甚大今後受暇人不  
及期上京者移文本道督促待其上京論罪一永樂十一年司諫院啓  
佛者去君臣之義父子之恩以浮誕之辭妄托報恩之說惑世誣民傷  
風敗俗吾道之害孰甚於此在昔唐虞三代之時歷年多而享壽長此  
固非佛氏之致然也漢明帝時始有佛法明帝以後亂亡相繼運祚不  
長及梁陳元魏之際事佛尤謹年代尤促遂使持戒之主終有臺城之  
禍事佛求福果安在也佛不足信不待辨說而自明矣蠢蠢無知固不  
足責世猶高明者亦惑而事之何哉大抵邪說乘間得誘則易惑而難  
悟故人有喪父母失妻子而哀痛迫切之間誘之以福田利益之說駸  
駸然入於其中至於蕩盡家產邪說之害人如此今我 殿下斷然一  
董誠千載之美事也然爲死者供佛齋僧之事因循未革人死則皆欲  
薦拔既設七七之齋又設法席之會無識之徒專尚浮華誇人耳目假  
如佛氏有靈受人之饋救人之罪則是賣官鬻獄汚吏之所爲也豈有此  
理乎且死生有命禍福在天縱有祈禱之切佛氏安能施惠於其間哉



伏望 殿下命攸司喪祭之儀一依文公家禮痛禁佛事以斷群疑一  
永樂十五年成均大司成柳伯淳等言沿海魚梁豪勢之家奪占全利  
者嚴加禁止以副民望一永樂十五年全羅道觀察使啓船軍寄命水  
上不顧家產其苦倍他一人之子雖二三丁分屬左右領更相逋立或  
一子不付軍籍則稱爲漏丁移定他人奉足有違優恤之義今後三子  
已立軍役者雖一子不付軍役勿定役以養其親已上三十條皆從之  
○壬申親傳 宗廟及諸山陵冬至祭香祝○上王還豐壤宮遣宦官  
洪得敬諭 上曰吾問於尹淮曰古之人君有先祭母后而謁父者乎  
淮對以未知吾思人君所爲萬世之法不可不慎宜令大臣攝行廣孝  
殿冬至祭早來離宮行賀禮似合於禮 上命右議政李原攝行廣孝  
殿祭○癸酉日南至命百官行望闕禮停本朝賀禮諸道上箋獻方物○上  
詣豐壤上壽柳廷顯朴訔李原柳寬卞季良孟思誠李之剛李之實李伯  
剛趙大臨南暉趙洵延嗣宗洪敷李皎李明德元肅尹淮鄭招金益精  
侍宴群臣各以次進爵 上王曰今日是佳節主上與大臣來獻壽吾  
豈可不醉以國君無事去官未知有幾賜元肅卓上柿橘令與其母賜  
入番宰樞及代言酒于兵曹廳○甲戌 上王觀鷹于松山○上還自

豐壤○兵曹啓六典一款節該凡於宿衛有所犯重者啓聞下法司科  
斷其姦頑不革沮毀成法惑亂衆聽者置之邊遠以充軍役又軍事以  
嚴爲主階級之間不相陵犯可以上能出令下能服役事功易成當自  
上而下一位嚴於一位不相陵犯違者論罪間有頗橫之輩不畏軍法  
至陵辱長上漸不可長今後軍士不奔令者若事于宿衛及軍務則軍  
法施行其餘雜犯依六典治罪從之蓋因沈寶之事而發也○乙亥視  
事○九州節度使使者詣闕辭命厚慰之令禮曹判書許稠傳旨曰平  
滿景書及汝賚來書皆問大明欲征日本事我朝與大明遼遠何以知  
之歸語汝節度使○吏曹啓會命齊陵厚陵祭獻官令留後副留後行  
之然副留後兼京畿觀察使巡行道內留後於兩陵及啓命殿并行爲  
難請令本司首領官分詣行祭又咸吉道濬源殿及諸山陵祭獻官亦  
令其道觀察使首領官及守令行之○丁丑視事○上王幸樂天亭○  
司憲府啓前日請朴去非之罪未蒙俞允請置於法 上曰昨日啓于  
父王命曰既以狂妄之罪奪其告身不須更論予亦以爲功臣之子罪  
不干於不忠宜且容恕○戊寅親傳 宗廟原廟諸山陵望祭香祝○  
己卯親詣廣孝殿行望祭○視事○初都都熊瓦遣使進丹木四百斤

胡椒百五十斤華發五十斤犀角一對國家却之且不禮其使至是乃  
還命禮曹判書許稠兵曹判書趙末生會禮曹傳諭使者對曰都都熊  
瓦在小二殿膝下未能出宗俊見黜熊壽年少且貧無人主島事故回  
禮使之往還也慙愧不能出見然自其祖靈鑑仰事朝鮮如父母豈有  
他心○命許稠荅九州節度使書曰倅人問候仍將本國被虜人一名  
發還寧不知感來書稱賊徒嚴加禁呵奈何近日賊船橫行我國南海  
楸子島劫掠人民轉賣一歧島乎無論征伐事本國所未聞勿以爲疑  
如今兩國和好至矣獨有對馬一島不事耕農專以盜竊爲業襄都都  
熊瓦之祖靈鑑及其父貞茂相繼歸順又遣平道全來衛以表至誠我  
殿下嘉其忠誠允有所求靡不聽許蓋有年矣都都熊瓦不思祖父歸  
順之意不願殿下哺育之恩託以興販遣人窺覘往歲之夏潛放賊  
船侵犯邊境燒毀兵船殺掠人物國家將其興販之人分置諸州遣將  
誅討都都熊瓦尚且不革謀敵官軍於是更遣三軍掃盪巢穴朝議已  
決都都熊瓦及其祖母奉書遣人哀請歸附國家不逆其詎仍許通信  
往來遂罷水軍都節制使待之以誠不圖都都熊瓦不願厚恩敢倚其  
主滕滿貞乃因徃歲賊島問罪之師造言本國征討日本欲爲兩國之

豐且於回禮使宋希璟之行敢行無禮其弟熊壽亦發狂悖之言嗚呼  
樂禍好亡有如是耶都都能瓦今雖遣人貢獻背叛無禮之人不可禮  
待所獻土宜悉付來人遣還兵曹敬奉 王旨勅令諸道水陸軍馬分  
守要害以觀賊徒向背臨機制治殄滅乃已若都都能瓦悔過舉島歸  
順則容有解兵之理足下既爲日本西海揔管使近島兇徒不受約束  
肆行盜竊使貴國之聲不美於天下豈非足下之所深恥耶逆亂之子  
海賊之魁足下必不容也宜加痛懲永以爲好幸甚今將土宜就付回  
介惟領納○濟州京在所上言大靜旌義二縣始置鄉校兩縣生徒各  
五十餘人請選州人經明行修者爲教導○庚辰陰霧氣候如春○上  
王觀放鷹于廣津之野遣知兵曹事郭存中傳旨曰倭賊之謀難測咸  
吉道水軍脩禦不可不嚴其水軍僉節制使宜選擇差遣又曰今以尹  
得洪爲揔制者欲用其才也其以得洪爲京畿水軍都節制使○辛巳  
西離宮成○上王幸楊花渡觀戰艦先是諸道戰艦追倭船倭船快甚  
不能及 上王恨之命大護軍尹得民造快船三艘乃令投化倭乘倭  
船先發十餘步公得民及大護軍崔海山軍器副正李藝帥水軍各乘  
一船追之得民船常過之輕捷勝於倭船賜水軍酒食正布有差遂幸

西離宮 上詣西離宮置酒孝寧大君補及柳廷顯朴嘗李原趙末生

李明德元肅入侍日暮 上還宮○壬午視事以驛路凋弊停各道節

制使進別膳○命諸道所進弓矢禁用朱漆○癸未 上王還豐壤宮自

是間一二日輒出觀放鷹○甲申視事○命行幸日及齋戒日例停視

事○乙酉視事○全羅道觀察使請免私田內全損田及陳田之稅命

諸道悉免之○咸吉道觀察使尹臨失入人罪命罷其職以吏曹參判

申商代之○丙戌視事○一歧州萬戶多羅古羅遣人來獻土宜仍發

還本國被虜人九名賜紬布十匹餘布百十匹○傳旨于禮曹令黃海

忠清等道正月薦青魚于 宗廟咸吉道十二月薦荒魚于 宗廟○

上議禦倭之策許稠啓今歲凶歉姑厚待以待豐年而圖之 上曰彼

若歸附何必圖之但備不虞而已○丁亥視事○慶尚道觀察使報對

馬島商船到乃而浦 上王命禮曹諭商倭曰今以宋希璟所傳熊壽

絕交之言觀之當拘留不遣然考汝等發船日期在熊壽語希璟之前

故許令遠島李原聞 宣旨曰希璟之言不足盡信若熊壽絕交之言

是則必不遣商船今其來遲必有故焉宜使人問之○戊子視事○許

稠以李原之言具啓 上曰原之言然矣然 宣旨已下不可輕改且

禮曹不當以 宣旨已下之事議於大臣乃命知印傳 宣旨於商倭  
○已丑 上謂禮官曰 宗廟禮料不可雜以他物若原廟則既從俗  
禮就加肉膳何如禮官啓宋太祖親享太廟判太常和峴言唐天寶中  
享大廟禮料外每室加常食一牙盤今請如唐故事別設牙盤本朝於  
宗廟只設禮料而不設常食乞於 文昭殿廣孝殿大小祭享別設常  
食用肉膳從之○兀郎哈要非等四人來獻土宜○日本國九州摠管  
源義俊遣人獻硫黃二千斤蘇木五百斤銅二百斤回賜麻布三十四  
緜布四百七十四匹濃州太守平宗壽筑州石城管事民部少輔平滿景  
石城商倭宗余等亦各遣人來獻土宜回賜有差○庚寅 上朝豐壤  
宮○上王曰原廟進肉膳事已令禮曹替古制吾將使衛士獲獐鵠令  
舊饗人知 太祖所嗜者齋戒供進宜消吉日先告事由元肅對曰宜於十  
二月朔祭兼薦 上王曰一月不過二三次如有新物亦可薦也又曰  
主上終三年不聽樂不觀獵乎肅對曰然 上王曰吾累日遊幸未還  
則思戀之心必至何以處之肅對曰雖非累日行幸若不命止 主上  
安敢不親問起居 上王曰然○上王命兵曹曰倭奴必不順服巨濟  
營田不可不耕其令觀察使右道水軍都安撫使同力備農器且前命